工商晚報
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
督印及承印：工商日報有限公司
地址：香港德輔道中四十三號
電話：編輯部、採訪部、營業部、廣告部、社長室
新聞紙第七五六五號

今日發刊「體育專欄」出紙一張半

今晨元洲街大火五層樓焚燬 詳情載港聞版

北平與莫斯科演雙簧 中俄共恢復勾結 謀消除思想歧見

【莫斯科廿三日合衆國際社電】蘇聯及中共，本日顯出重大的友好姿態，俾在該項爭端使到共黨集團陷於分裂之前，削減彼此間紛爭。蘇聯外長葛羅米柯曾在莫斯科接見中共「大使」潘自力，俾舉行被敘述一次「熱烈而友好的」午餐會談（同時中共領袖毛澤東在北平接見蘇聯大使契佛南科，俾舉行北平所稱係一次「融洽的會談」）。該兩項行動，係緊隨蘇聯國防部長馬林諾夫斯基發表以強硬辭句威嚇西方之一次演說後所採取者，此間人士認為：該項演說詞，係一種徵象，顯示莫斯科可能轉向北平方面對西方之「強硬方針」，俾設法改善其與中共之關係。（在北平方面，顯示設法彌縫中俄共分裂之進一步徵象，係蘇聯與中共簽署一項一九六三年文化協定，及舉行一次歡宴，慶祝蘇聯武裝部隊建立四十五週年紀念。新華社謂：中共與蘇聯將領，曾在歡宴席上爲中俄共之團結舉杯祝飲。在華沙方面，波蘭通訊社宣佈波蘭經與中共之細小盟國阿爾巴尼亞簽訂一項一九六三年貿易協定。在索非亞方面，保加利亞共黨領袖日佛可夫在莫斯科與克魯契夫會談之後經已返索非亞，一般相信在該會談中曾可能論及中俄共之爭執。）在北平方面，北平人民日報本日連續第四天公開刊載蘇聯真理報於二月十日所發表之一篇社論，該社論謂國際共黨運動中需要團結一致。該報以兩頁篇幅轉載蘇聯共黨機關報表示願意參加世界共黨一次「高峯」會議，俾徹底解決各項歧見。但真理報曾強調說，應首先在「任何階段」舉行各項連續談判。

蘇謀將古巴問題 與停試混在一起 並謀由此促成東西高峯會議

【日內瓦廿三日美聯社電】蘇俄之首席裁軍談判代表庫茲涅佐夫（乃蘇俄第一副外長）於今日飛返莫斯科。據報：蘇俄政府意欲使此間之核子武器禁試協商與有關古巴及柏林問題之東西方冷戰問題纏結一起，而令東西方召開一高峯會議。庫氏大概將與蘇俄總理克魯契夫及蘇俄其他官員磋商，何時重返日內瓦，此間蘇俄人員並無消息。庫氏在此間裁軍會議中一直採強硬立場，昨日拒絕從蘇俄同意每年在俄境作核子武器禁試實地視察以兩三次爲限之立場「讓步」，甚至揚言擬打銷容許每年在俄境視察兩三次之議，並拒絕更進一步對實地查視之時間與方法從事商討。美國建議每年對俄境從事實地查看八至十次，惟是願意於蘇俄協商查看之時間與方法時，而將上開次數減少一次。西方人士認爲：蘇俄所持立場似乎謀使此間之談判更形僵持，而迫使西方同意由美國總統甘迺迪與蘇俄總理克魯契夫舉行高峯會議，就東西方間有關冷戰之大批問題，討價還價。外交官員稱：克魯契夫可能堅持使其對柏林所提若干要求得售，後始接受西方爲核子武器禁試執行問題所提之建議。外交人士稱：克氏亦可能利用此一會議，以消除美國政策對古巴所具之威脅。

蘇俄專家抵印 設米格機工廠 克酋可能訪問印度

【新德里廿三日法新社電】兩個俄羅斯技術專家，本日抵達此間，俾協助在印度設立一間米格戰鬥機工廠。該兩個專家係在蘇聯與印度所成立一項協議之下前來此間，根據該項協定，蘇聯將以若干架米格機交付與此個國家，並將在印度設立一間工廠，俾製造此等飛機。供作訓練用之四架米格機，業經抵達印度。

【新德里廿三日法新社電】據此間可靠方面人士透露：蘇聯駐印度大使貝尼迪托夫，本日與印度總理尼赫魯商討蘇聯總理克魯契夫訪問印度之可能性。該方面人士並謂：此次訪問，在克魯契夫於本年四月訪問柬埔寨時可能成行。

大千世界 無奇不有 男子變美女 表演脫衣舞

曾經一度成爲一個漂亮男子漢之第一美國小姐，在希臘雅典城一間夜總會表演其脫衣舞之動作。誰能說明此個嬌媚女郎若干年以前係希臘皇家海軍之一個海員？第美斯當時係一個精壯的青年男子，後來其身體及儀態開始逐日改變，及最後在北非一間醫院施行一次成功的外科手術，卒改變爲一個美麗而性感的女人。伊現時係一個脫衣舞女郎。（泛亞社）

有效對抗中共空襲 美英向印建議 設廣大警報網

【新德里廿三日路透社電】通常可靠人士稱：英聯邦三成員國與美國空軍人士合組之一代表團，於今日完成在此間所負之使命，可能建議印度設立一個強有力之警報網，而使印度於中共飛機來襲時，能在中共飛機未抵印度主要城市或工業目標之時，即派出超音速戰鬥機截擊。該代表團由英國、加拿大、澳洲與美國人員組成，在印度境內稽留已近一個月，將於今夕啟程前往倫敦，而在倫敦草擬報告。通常可靠人士稱：該團亦可能建議，除使印度各機場之跑道加強負荷力使能供使用重型轟炸機外，且當將現有各機場擴展，尤是阿薩密省內前在第二次世界大戰時所築之大批機場中之若干機場。一般人士估計：印度欲建立有成效之警報網，至少需沿喜馬拉雅山以南約五十英里之印北平原一帶設置雷達監測站十二個，如此可防高山阻礙雷達之探測能力，每一雷達站之監視可及二百卅哩。同時，印度可在喜馬拉雅山區設立較小之雷達站，並由裝有雷達之「堪培拉」式戰鬥轟炸機飛臨印北邊境一帶作定期性之巡邏。一般人士估計：印度如果立即開始建造雷達網，此網將能於一年至一年半內竣工，耗費將在一千二百萬英鎊與二千萬英鎊之間。

巴與中共簽約 美國極表關切

【華盛頓廿三日美聯社電】美國國務卿魯斯克本日召見巴基斯坦大使阿密德，表示美國關注巴基斯坦與中共即將簽訂新的邊界協定之時間及秘密方式。據傳魯斯克及甘迺迪總統均深恐該項協定（將於日間在北平簽字）對於印度與巴基斯坦對喀什米爾問題所舉行之談判，將有惡劣的後果。阿密德大使於下午三時前往國務院魯斯克之辦公室。據傳巴基斯坦外長畢托定於本週末飛往北平。

天氣與潮汐

預測：今日微風，初時港口有烟霧，但一般天色良好及有陽光，比昨日稍暖。
今晨七時之室外溫度五十九度，濕度百分之八十四。
昨日氣溫最高六十六度六，最低五十六度五。
今晨十時六十一度。
高潮 上午三時五十三分 下午三時〇五分
低潮 上午十時廿二分 下午九時三十三分

寒流襲歐 損失慘重

【倫敦廿三日路透社電】歐洲面臨本世紀最惡劣的冬季，過往兩個月，喪失人命數百，破壞不稽其影響之失業。以下報導的是各方面損失的一斑：

羅馬：估計義大利北部，小麥被損壞達百分之十五至二十，其他各地有高至百分之廿五。在南部及利維拉一帶，生菜損失一半，相信損壞百分之卅五。利維拉的花主，估計鮮花損失達義幣八十億里拉（約值四百六十萬英鎊），其他玫瑰等損失亦達十億里拉（約值一百十五萬英鎊）。

東柏林：去冬打擊東德，許多關於經濟的地區，以致鐵及建築材料，例如化學，影響甚鉅，預計劃百分之五十，差不多不能按照計劃完成。爲應付惡劣冬季而委派的政府專員史爾爾頓，他曾經說過，由於水電供給奇缺，有幾間化學廠，「損失重大」。

海牙：報章估計荷蘭經濟的損失介乎荷幣五億至十七億之間（約合五千萬至一億五千萬英鎊）。政府及廠主，還於人民生活困難，每人津貼荷幣卅五至五十（約合三鎊半至五鎊）。蔬菜價格照平時約高五倍。許多禾稻完全失收。

布魯塞爾：大約廿五萬畝小麥受威脅。有一個時期，單是建築業一行，就有十五萬比利時人失業。公路的損失，據官方估計達十億法郎（約合七百廿五萬英鎊）。

馬德里：西班牙南部，洪水泛濫，是本世紀最惡劣冬季悲劇的最後階段，損失牲畜及樓宇，據非官方估計，達西幣二億披索（約合一千二百萬英鎊）。

巴黎：小麥及蔬菜損失重大，預料今春定感缺乏，鐵路要每日加派軍卡運煤救濟受災的市民。氣象局今日警告：法國悠久的冬季尚未過去。

哥本哈根：牛油、猪生產降低百分十五，全國的生殖率顯然銳減，有三分之一碼頭工人失業。

莫斯科：因冬季而影響不造收成，刻下尚未知悉。本週飛機及直升機，已在高加索北部的冰河轟炸，以冀中止河流泛濫成災，該地區的村落，經已疏散人民。

柏林驚險鏡頭 美阻蘇軍 巴士赴西柏林 蘇俄軍車卒調回頭

【柏林廿三日合衆國際社電】美國憲兵今日於西柏林美軍駐區與東柏林交界線上之查理檢查站，阻止載蘇俄士兵之巴士四輛西駛，被阻四十六分鐘不讓通過。蘇俄方面以前曾謂：蘇俄官兵欲赴西柏林境內英軍駐區中之蘇俄陣亡將士紀念碑時，會由山德克拉格橋檢查站過界前往，因此，查理檢查站處之美國軍官乃於今日囑蘇俄軍車隊之駕駛人抄較直接之路，即當由該橋過界。此橋與上述紀念碑相距不過半哩。另有七輛載蘇俄士兵之巴士與四輛載蘇俄軍官與官員之汽車則係於今日由該橋過界。西方人士稱：蘇俄方面將另外四輛巴士開至查理檢查站處，乃向西方盟國挑釁之行動，可能意欲釀成事件，藉使蘇俄主張東西方復商柏林問題之議獲得推動力。目擊者稱：此四輛不拯通過查理檢查站之巴士上有蘇俄軍官五六人跳下，曾與美國人員激烈交涉，其後卒告上車回駛，未會生事。蘇俄方面未曾因此而立即從事報復，即美國陸軍兩輛遊覽巴士於其後不久駛入東柏林時未曾受阻。

徹底打擊越共游擊隊 美擬將航空母艦 改爲飛機修理船 俾使在越直升機能執行任務

【華盛頓廿三日合衆國際社電】美國陸軍刻正考慮使用航空母艦，作爲一艘流動的修理船，俾使到其直昇飛機在南越反對共黨游擊隊之戰爭中繼續飛行。該項建議，係在陸軍參謀長惠勒將軍最近前往南越作戰陣綫之後在國防部最高階層提出者。惠勒於回返此間時承認「直昇機之補給問題，係異常巨大，約有三分之一飛機，因脫跑過甚而不能活動」。在「陸軍時報」說明該艘曾經戰陣之美艦「關格萊」號，可能供作該項用途之後，陸軍總部證實該項航空母艦修理船計劃，刻在考慮中。如果該項計劃獲得接納，則該艘航空母艦「關格萊」號或另一艘艦，將駐紮於南越一個海港或在該國附近之領海內，其艦上員兵將有一千人至二千人，並包括修理專家多人。該「關格萊」號正常艦員，係軍官一五九人及水兵一四一零人。現時在南越之一萬一千名美軍刻正使用以百計之直升飛機，以免「在陸路運輸」，五角大廈領袖曾將法軍以前在該地區之失敗歸咎於此種陸路運輸之情況。

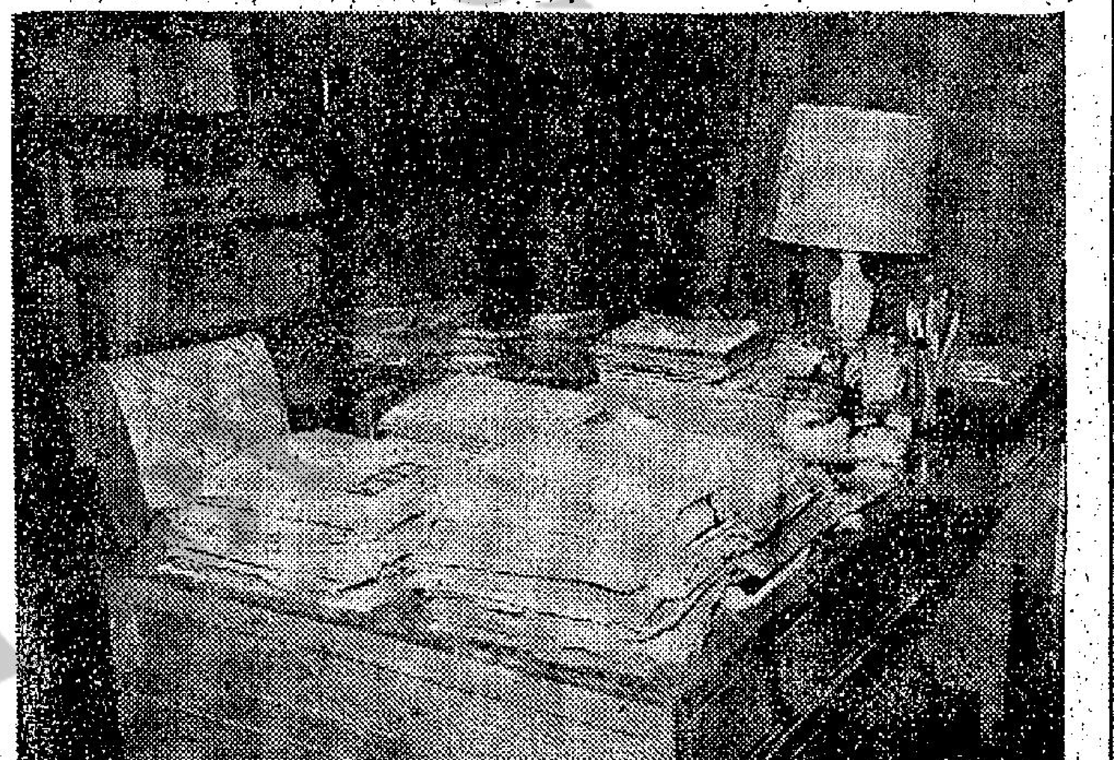
哀鴻遍野情況悽慘 利比亞强烈地震 巴斯城已成廢墟 數百人死亡萬餘人無家可歸

【利比亞班加西廿二日路透社電】班加西東六十哩外的沙漠城市巴斯今晚再有地震，官方報導昨日此間猛烈地震死三百人，大部爲兒童。新地震未再造成損失，因所有該地房宇經已震毀，不能居人。現恐尚有失蹤多人埋於瓦礫之下，無家可歸者已有一萬二千人。

【利比亞班加西廿二日美聯社電】連串地震星期四晚至星期五晨震毀北非洲的巴斯城，最低限度死二百五十人，另傷一百十人。記者於星期五日在昔日之巴斯現時的廢墟，歷十二小時。該城市已完全震毀無一屋可以居人，無家可歸者約萬五千人。曾歷第二次世界大戰的巴斯地震之後，軍用飛機運來救濟以援助災民。來自的黎波里空軍基地的十四架飛機與直昇機，造成進入班加西與巴斯的空中橋樑，載來糧食及藥物，載出受傷者。英陸軍、利比亞陸軍警察及童子軍均參加救助災民。伊德利斯王已下令政府盡力援助震災民，他個人捐二萬五千利比亞鎊，開始作巴斯救災款。利比亞的紅會已要求全世界紅十字會捐助藥物、糧食及毛毯，以救助班加西的災民。除居於巴斯的一萬五千居民外，尚有三萬七千人居於城外，那是紀元前五百年塑之所在。阿剌伯人正準備晚餐時，主要地震即襲擊巴斯。

【利比亞班加西廿二日路透社電】據此間今日最近的估計，猛烈地震震撼班加西東北六十哩巴斯沙漠古城之時，死五百餘人，傷數百人，無家可歸者一萬二千人。據報：該地已實行緊急狀態，且英軍正在廢墟中力作，以掘出遇難者。駐於班加西的哈爾斯軍第二十營第十四連已調至巴斯。該區佈勞動及多個國際團一連軍隊及一隊醫務隊，亦正予以援助。十一架陸軍軍機載運毛毯、營帳、糧食及食水。英軍、美空軍及利比亞醫生則合作作救生工作。狂風大雨更增加無家可歸者的痛苦及救援者的困難。地震震毀的城市有人口超過一萬，居於週圍的地區者約三萬五千人。此間消息稱：地震震撼二十哩長的一幅地區。第二次世界大戰時意大利基地的巴斯，係巴爾卡區的主要城市，曾爲肥沃地區，但今日係乾燥的沙漠，有火山橫貫其間。

胡適紀念館今日開放



二月廿四日是一代學人胡適博士逝世一週年。他的親友和學生們，將在這一天上午十時，在南港中央研究院蔡元培館開紀念會，並到墓地弔祭。胡博士的故居已改爲胡適紀念館，也將開放一天。圖示胡適博士的書房一角——胡適紀念館。（中央社）

英女王御車經過 有人向其拋鮮花 擲花者將遭控告

【墨爾砵二十三日路透社電】今天當英女王座駕車經過太子大橋進入墨市中心區之際，有人以花一束擲向女王身上。警察局長積克拔特臣眼見這人將花束拋入空中，投落女王座車，觸及車邊，然後墜地。另一警官稱：該項花束可能已觸及女王身體。警方立即拘捕了那個擲花人，女王座駕車輛則駛過，其後查得該擲花者現係一名四十八歲之病人，因此未將其拘留，但將以傳票進行控告。

羅瑞卿色厲內荏 謂中俄共陸軍 決定對抗美國

【巴黎廿三日法新社電】中共陸軍「參謀長」羅瑞卿本日強調中共與蘇聯之陸軍，「必需加强團結，俾一致對抗美帝」。據羅瑞卿在北平蘇聯大使館爲慶祝蘇聯武裝部隊建立四十五週年紀念而設之歡宴發表演說稱：「中共人民解放軍，將高舉馬列主義及無產階級國際主義之旗幟，及永遠與兄弟般之蘇俄人民及蘇軍密切聯合一起。」蘇聯武官華西里夫將軍以溫和語調致答詞，強調說過去四十五年以來，蘇聯陸軍及海軍會熱心保護革命的偉大成就。

好萊塢演歹角起家 名成利就的格尼

他的音調清晰而帶有嘎聲，四十年來瘋靡了無千萬的影迷……。

「當你幹這一行，時間已拉得那麼的長，長到跟我所經歷的相等，而你又開始感覺到乏味之時，那麼，你該不要再幹下去了。最好鎖上了門，然後出去，在外頭住他一陣。」

他所謂「這一行」是甚麼？電影。

說這番話的人是誰？詹姆士格尼。

詹姆士格尼，來自紐約的東部，出身貧寒。但如今已成爲電影界中，發了跡的富人行列中的一個闊佬。他以天生的清晰而帶有嘎聲的音調說話，四十年來瘋魔了無千萬的影迷。如今，他說出了他要把他的事業之門，關閉起來的理由。

「對於這份工作，需要你的熱忱。」他說道：「你也許試過這樣的情形吧？我還時剛開始覺得如此，所以不喜歡再幹下去了。」

「我今年六十二歲了。除電影這一行，在我看來，還算是不錯的。我現在賺得了足夠我過下半世的資財了。我有兩個農莊，我喜歡到那裡去，——如果我需要的話，我可以開始自己動手，直接做些莊稼的工夫，把雙手沾滿了泥漿。現在，祇要我喜歡時，我已可以做些我喜歡要做的事情。與及如何而做有趣的事情，我自己真正感覺到有趣的事情。」

「在拍片的時候，我一出場就得做我份內的工作。天天如此毫無例外。」「導演要我做些什麼，我祇好照着做。這就是許多人遇着一號子的做事的公式，你說可不是麼？多數的演員，都差不多，任憑你怎樣吩咐，他便怎樣地做！」

很少人知道，真正的詹姆士格尼，他不是說粗話的強盜，或者像他表演的跳跳舞時那樣的人物。

不少的演員，嘗試着他採取的成功的途徑。可是大多數都失敗了。原因何在，祇有格尼才知道。

「扮演強盜，我以爲要用腦筋才行，我的鄰居，多的是那類人。我們的背景相同，所以模仿起來，就比較容易。」「我的個性，跟我的過去，沿襲而來。我記憶慣了那些在我鄰近走路的人的神情，和他們採取說話的態度。」

「我喜歡他們，也就喜歡他們的慣癖。」

「我喜歡我主演〈憤怒天使〉一片的時候，所以我就可以把這副神態，模仿出來。」他說道。

「其次是我的父親，他經常從我的後面，握牢我的頸項，並扮演成好似真要打我一樣，……而我也慣於這樣的話，並且說這樣子對付他。」

「當我在〈美國的盜傢伙〉一片中，扮演佐治高輸一角時，我真實研究了高輸一番。他因爲年老的原故，說話的聲音，帶點嘎聲。所以在銀幕上，我說話的神態就模仿到那種地步，祇是有些人，以爲我總是愛這樣子說話吧了。」

格尼在〈美國盜傢伙〉一片中，扮演這個角色，在他本人看來，是十分得意之作。——但是，他卻謙虛地說：「這是我的最佳的工作。」那是他主演許多的片子中的一本。你可會記得「草莽美人」、「變我抑或離開我」、「太陽浴血記」、「明天吻吧，再見！」那些由他主演的片子麼？格尼如今是以一身而兼任大明星、農莊主人、畜牧家、油畫搜集家，與及手上有數百萬美元的富豪了。他的才華飄溢，好萊塢正是發揮他所長的理想之地。跟他往來都是些老朋友。他的妻，還是那個四十年前在百老滙表演歌舞的姑娘。他決定了對電影這行從此洗手不幹了，他甚至把〈我的美人〉一片中的戲碼也放棄了。「在這個世界上，再沒有什麼東西可以把我拉離開我的農莊。」格尼說道：「生命中有不少東西，比於電影還有趣的很多，我如今得細味牠一番呢。」

最後電訊

【多倫多廿三日美聯社電】加拿大多倫多市明星報今日稱，美國之轟炸機兩架，曾於昨日在離古巴首都夏灣拿市約一百哩處飛近一架古巴航空公司飛機。此架古巴客機上之乘客內，有加拿大人八名，包括該報記者此一消息之馬克洛惠在內。馬氏稱：前述兩架美機，由古巴客機底下附近掠過，噴射機波，使古巴客機左右洸動，其後，古巴客機曾改變航線。

【東京二十三日合衆國際社電】中共主席毛澤東，本日在各項徵象逐漸顯示該兩個共黨人物在一次劇烈的思想爭執後刻正再次團結一致之際中與蘇聯駐北平大使會談。據在此間所收聽之新華社消息稱，毛氏曾與蘇聯大使契佛南科舉行一次「融洽會談」。該消息並謂劉少奇、周恩來及伍修權等人亦有在座。該消息未有進一步說明詳細情形。但此次會談，由於伍修權在座之故，係具有高度的重要意義。在去年保加利亞、義大利、捷克及東德共黨代表大會對中共所紛紛揭出之譴責中，首當其衝者，殆係北平首席「代表」伍修權。

【北平廿三日路透社電】新華社稱：中共「中國銀行」董事長南漢宸，於今日重申要求，促印度將該行在印度所有，於去年十一月一日遭「凍封」之財物與資產發還，並促印度勿再「迫害」該行之人員。南漢宸稱：中共曾對「中國銀行」於印度加爾各答及孟買所設分支行，遭印度政府接收之事，據出抗議。印度政府則未予理會，而將「中國銀行」於印度所有財物與資產悉結查封，且曾「加緊肆意迫害」該行之職員與眷屬等之眷」。

一年之計在於春

精於計算的人士皆樂於
選吸好寶香烟因爲好寶
香烟是正宗美國牌子品
質上乘售價適中只有好
寶香烟能使你獲得高度
享受而又合乎經濟原則

美國 好寶 香烟
烟質人讚好·烟味擧世馳名
廿支裝每包七毫
總代理：陳漢深出入口商

德國醫學界最新貢獻
白內障特效藥片
仙諾麗

不用注射·不用施割
主治 視力模糊不清 眼睛發障小點
總代理 啓明有限公司 電話：二七六五四

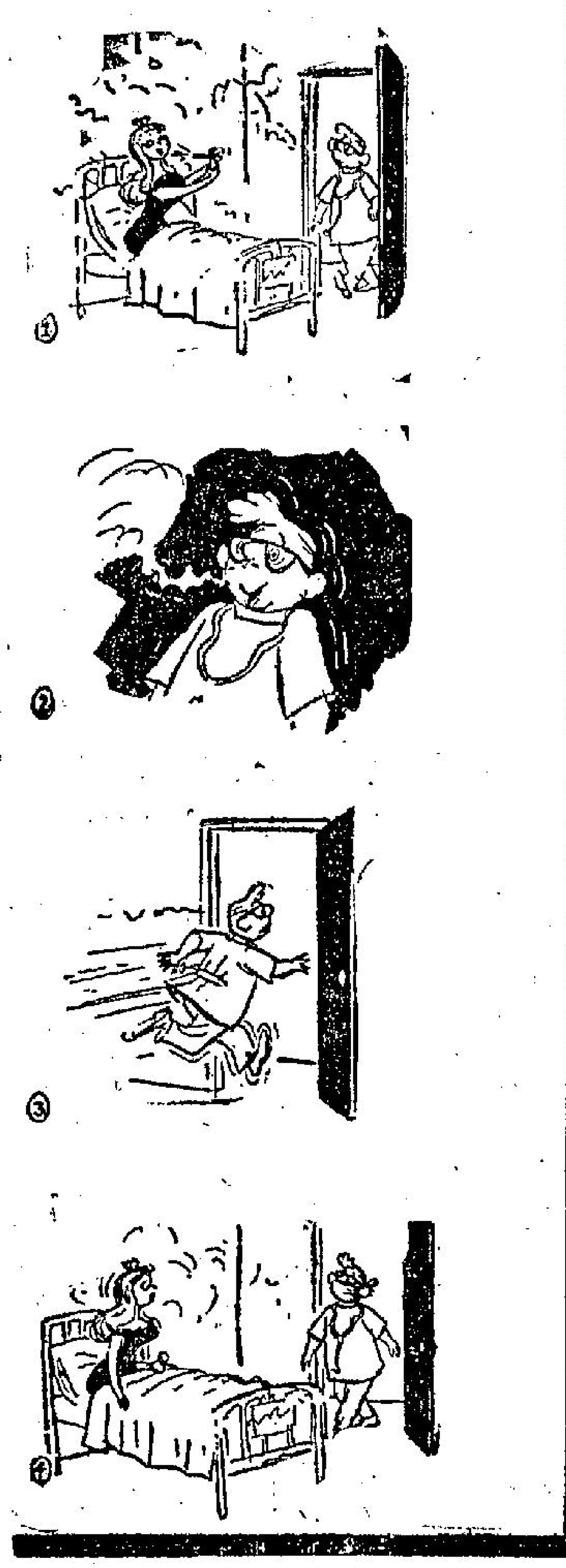
今日提要：山虎鞭當水火棍 白銀子贈俠義人（四一四）

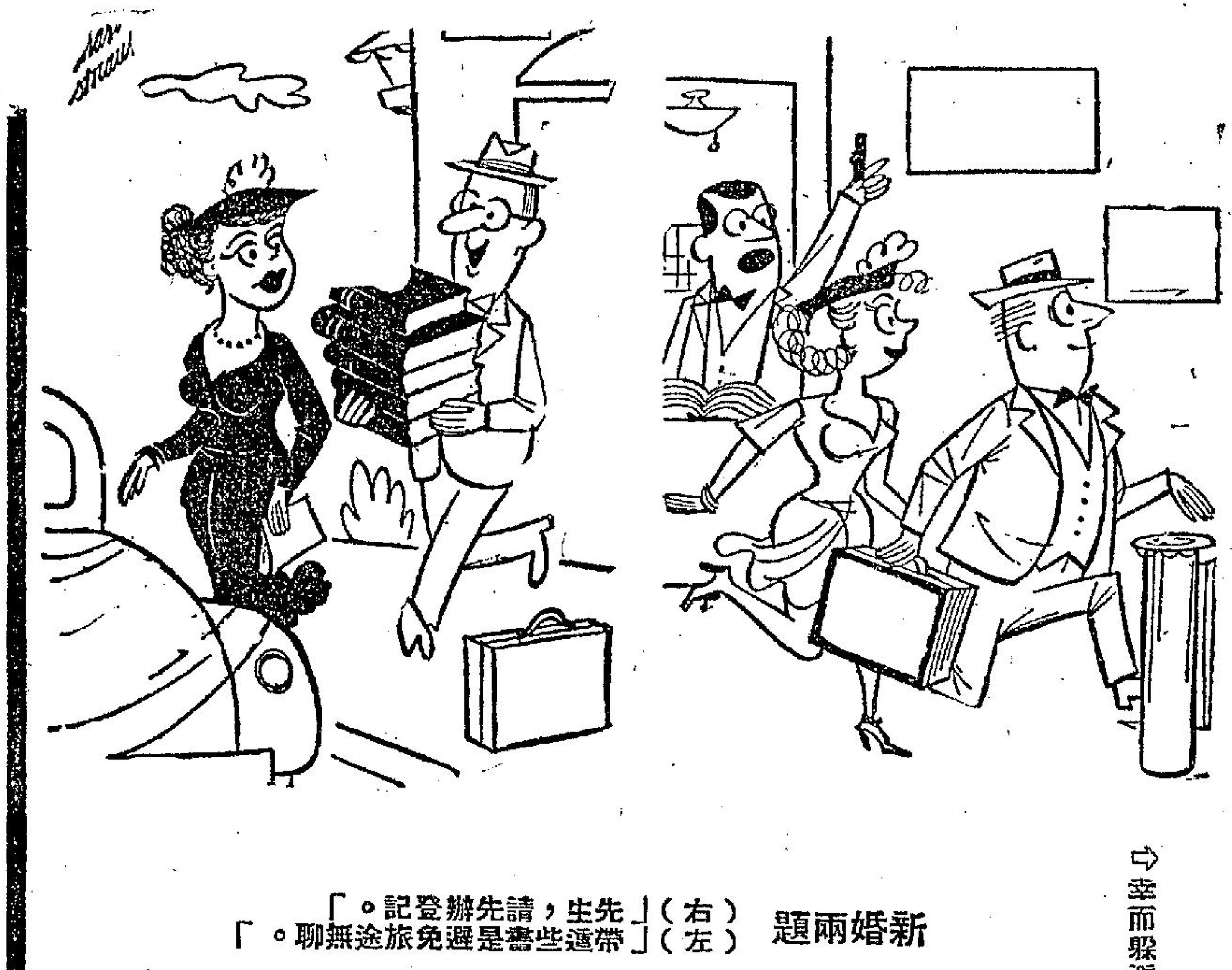
上姑蘇台

第十一回 各有緣遇

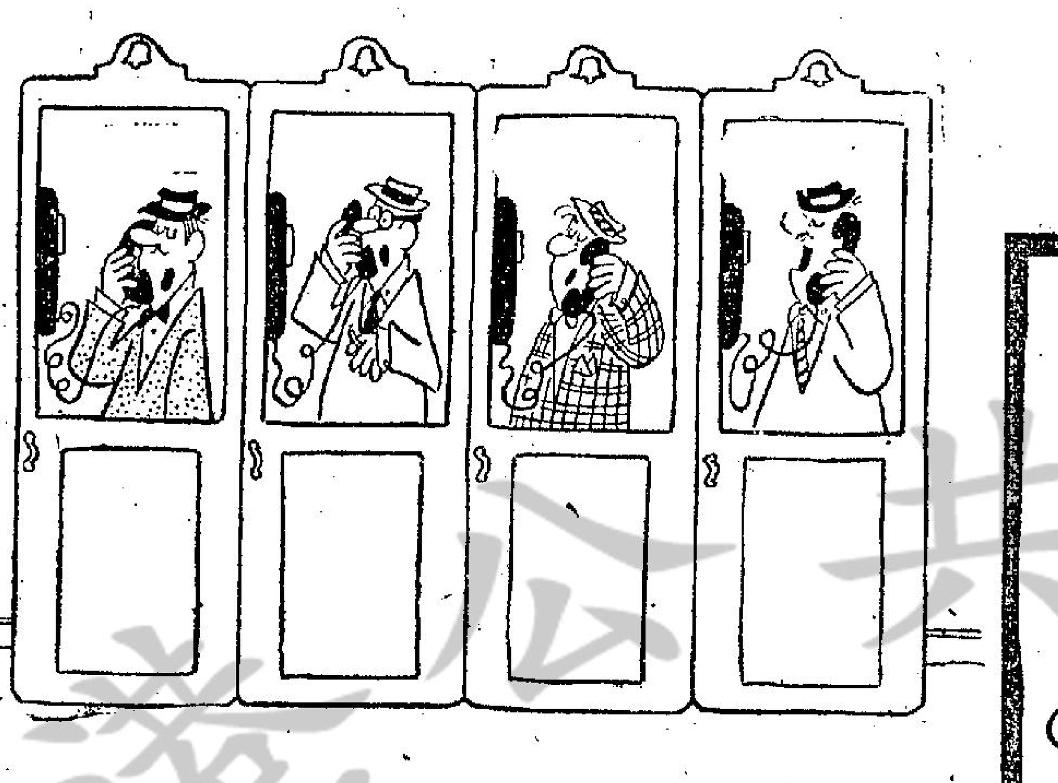
消閒漫畫選

聞香氣而心驚！

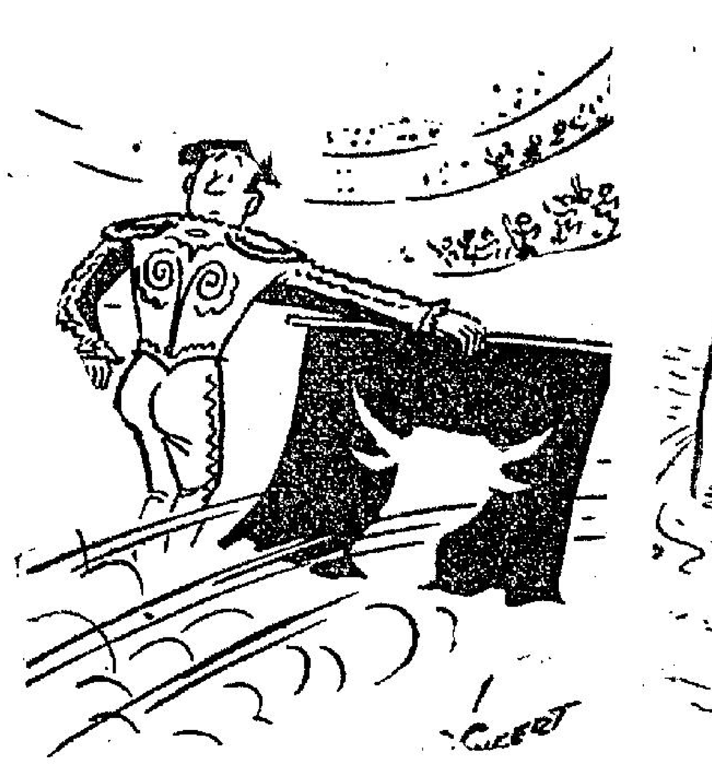




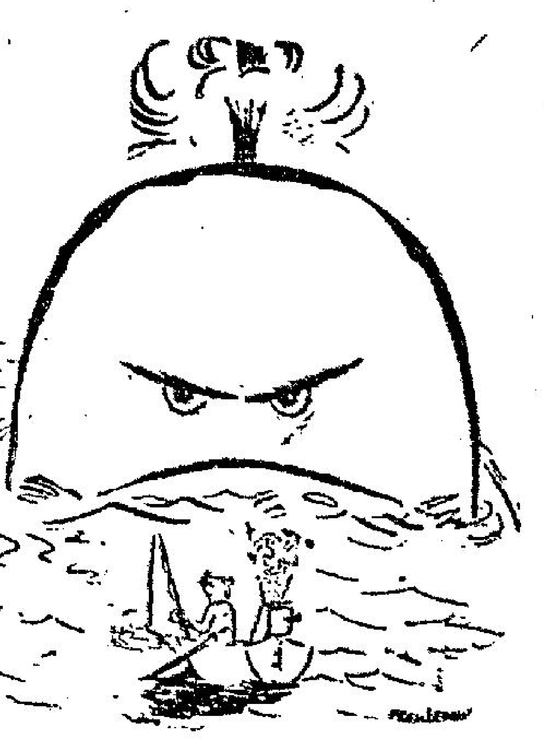
新婚兩題 （右）「先生，請先辦登記。」（左）「帶這些書是避免旅途無聊。」



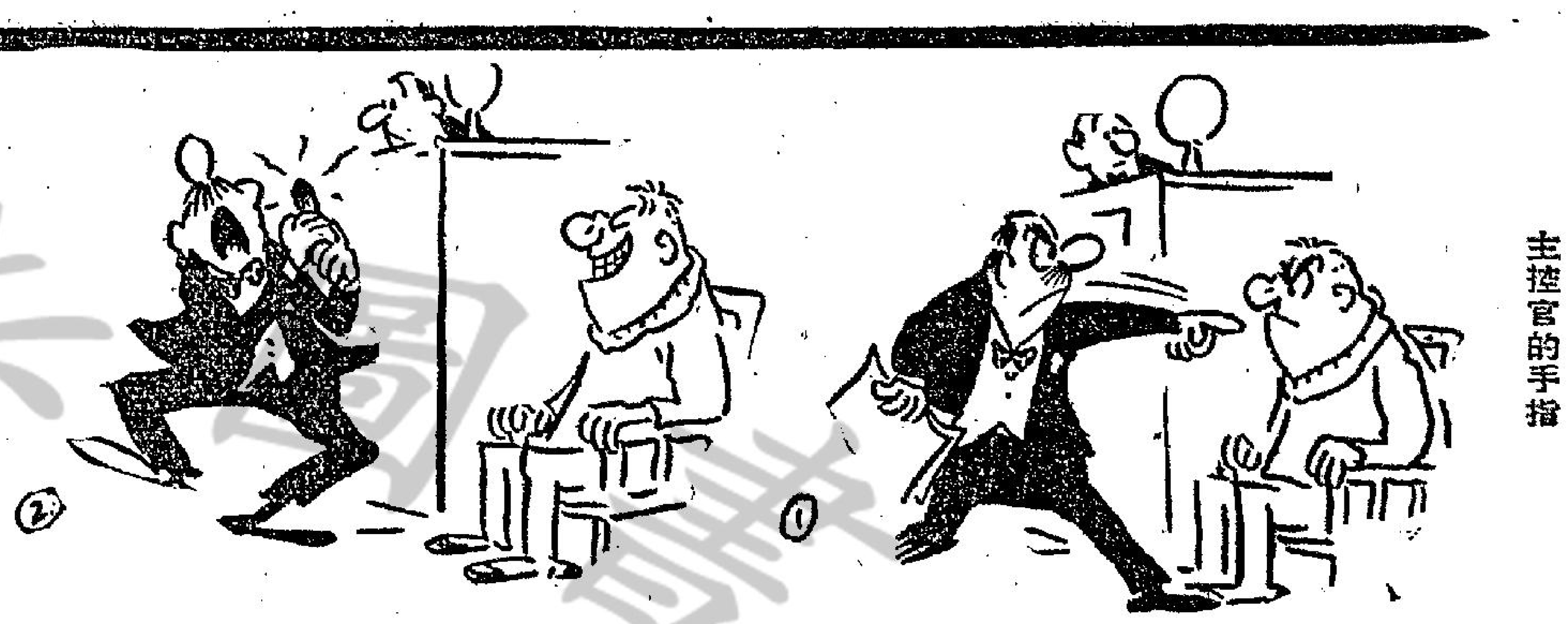
介「太太，他們三缺一，拉住我，沒辦法！」



⇦幸而躲避及時。



「別叫喊，提防嚇跑了它！」



主控官的手指

美新興美容事業

牙齒染色與製造性感

如果施行全身美容，每次收費美金五千元。

·自求·

美國紐約市最近出現了世界第一家「牙齒美容院」，這所現代化的美容院由美國第一流美容專家安蓮遜主持，擁有專門齒科美容師二十名，特製牙齒美容機械十台，並號稱擁有世界最豪華的染齒設備。「牙齒美容院」和一般牙科診所完全不同，它是以「美齒」爲主，並不治療牙疾。據安蓮遜說，他開設這所「牙齒美容院」的目的，是爲顧客服務的對象，牙齒和指甲同是美容的對象，目前，許多婦女只將時間用在修甲和染上蔻丹，對牙齒的美容卻無能爲力，故「牙齒美容院」實有開設必要。

「牙齒美容院」的主要業務是替顧客的牙垢、牙質汚物用新式機械刮去，然後用滲入佩化鹹的特殊膠質將顏色塗在牙齒上，目前已能染成珍珠色、乳白、天青色和粉紅色四種不同的色齒。據說特殊膠質的作用像是一層帷幕，塗上牙齒後，即能使外界的微生物不能侵蝕牙齒，故可防止齒糟潰爛和蛀齒等疾病。費用連檢查到除垢、染色等一起，每顆收美金十五元。但經過美容的牙齒亦並非永久色澤鮮艷，大約經過三個月之久便要褪色，故需要經常美容，才能保持牙齒潔亮。這家「牙齒美容院」以美齒、染齒爲號召，果然生意興隆，每天顧客達三百餘人。

「牙齒美容院」的創設已夠新奇，但紐約還有一些標榜「製造性感」的美容院開設。這些「製造性感」的美容院，不僅爲婦女的面貌美容而服務，連婦女們常患的冷感症、失眠、多毛、過胖過瘦等，都列入美容院的業務範圍。

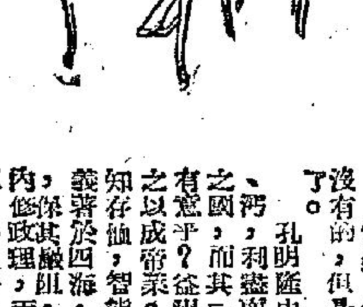
這種「製造性感」的美容院，目前在紐約規模最大的有兩間，一間是「國際美容院」，另一間是「麗麗美容院」。

「國際美容院」是採取會員制，不是會員者均謝絕美容。參加爲會員的均是電影紅女星、電視明星、歌星、大商賈的太太及小姐，每個會員須先繳會費美金五百元，才能享受美容權利。整座美容院是一幢大廈建築物，從二樓直到四樓全層，內設美容沙龍、治療室、美容室等許多部門，全部採取最新式的秘密美容方法。據說這種美容方法能迅速消除皮膚上的斑點汚點及皺紋，具有回復青春，返老還童之效。

「麗麗美容院」也是使用最新式的秘密美容方法，採取的是「門診美容制」。但費用卻也貴得驚人，如果施行全身美容，每次收費美金五千元，但是面部的美容，收費二千美元，一雙手的美容收費六百美元，美容頭部和胸部收費三千美元。由於收費高昂，故到臨該所美容的顧客，亦大都是鉅富之流。

「國際」與「麗麗」這兩間製造性感美容院，均設置有紅外線美容機、電子振動器、電動按摩設備等一大套稀奇古怪的美容器械，使用的美容藥品更是五花八門，一個外行人參觀這些設備和藥品，頗有如墜五里霧中之感。

「國際」和「麗麗」這兩所製造性感美容院，除了進行美容手術外，還設有美容講座，強調所謂「性的美容」，就是教那些婦女怎樣消除冷感症。爲甚麼要強調「性的美容」呢？據「麗麗美容院」的主持者柯勒·克倫居說：「對美國女性來說，沒有性感的夫婦生活，就不能達到真的極美。冷感的婦女多數臉色不佳，胸部萎縮，所以這類婦女在整形美容之前，先要設法使其陰陽調和……」柯勒·克倫居從醫學觀點上大談荷爾蒙的重要，難怪他「麗麗美容院」開設後，收費雖高昂，但顧客亦其門如市了。



論如何禁止球員打茅波

·夏潤月·

近來好多球迷怕睇打足球，你估怕乜？并非怕波飛敢得咁衰，因爲咁衰，都唔當得過睇跑馬，揸扼位都收十元，揸住九個九路九有交易，兩三雞已經攪掂，原來球迷之所以怕者，係怕睇茅波。

球迷睇足球，係睇雙方之球藝耳，并冇存心睇打交，如果想睇打交，唔會去睇套「黃飛鴻大鬧西環」之類打門片乎，而最近呢幾場大波，則場場險過剃頭，互相打茅，其茅之程度，在場觀衆，睇到慘嘗，而且要睇在場之球員牙烟。足總諸公，鑑於打茅波之風不可長，

據說，有意取採有效辦法，禁打茅波，因爲唔禁則將必定有大鑊杰嘢出現。可能打完一場波，十零人手跛腳折，六七個軍醫都閒唔掂，亦可能影响到好多細胆之人，唔敢再睇打波，所以非禁不可，但如何能夠禁止打茅波？老夏認爲警告與罰停賽都唔係辦法。

各位知道，香港之球員，係有「波鈕」者，波鈕係成季計數，即係打一季波，波鈕若干，是則球員罰停賽一個月，或者三個月，根本有乜問題，反爲落得消閒自在，大把時間去行行企企，遇着大場波，踩友打生打死，佢可以坐看台，印印腳睇打波，你話幾爽。

有人以爲球員被罰停賽，一定好面子衰，原來好多班主，見到人好難爲情矣，對於被罰之球員，殊不然猛拍膊頭，話佢夠勇，在此情形下，被罰停賽之球員，自然更加威風八面，唔使覺得難過焉。

球員打茅波，警告唔得，罰停賽又唔見效，然則要出甚麼法寶至可以禁止球員打茅波？

老夏認爲禁止打茅波，足球總會一定冇乜辦法，因爲足總不能判打茅波之球員坐監，亦不能判打佢地幾十板手心，所以足總一樣禁而不能生效者也。

禁打茅波，最好係由各波會之老細合力施行，先由各老細通令其旗下之球員，不准打到「過勇」，過勇乃打茅波之別名，老細既有吩咐，自然冇人敢再做不啱身，如果有一部份球員，茅慎落場之時，必定茅癮大發，喜歡踢人兼踢波，或者踢人唔踢波，波會老細，則可以扣其「波鈕」，出到扣波鈕呢招，閱揸突。

夫波鈕者，銀紙也，打波之人，重視波鈕，如果閒下唔信，請問佢咋上季，唔係有個球會，因欠發波鈕而院到散班唔夾團乎？所以，如果用扣發波鈕去限制打茅波，一定收得，祗要班主規定，由打波而小茅者，扣卅元；中茅者，扣五十；大茅者，扣一百；有此定例，則球員上陣，定然斯文，喺闘一茅扣唔係踢人，而係踢自己之銀紙，你茅埋我份突。

海潮的秘密

早知潮有信 嫁與弄潮兒

盧雲嬬

海潮的力量，可說是驚人的。單就芬地海灣來說，每天就有一千億噸海水滾進滾出。這座海灣的潮水，可以高達五十餘呎，而在太平洋的島嶼附近，卻只有數吋呢？爲甚麼在大西洋海岸線，每天有兩次固定的漲潮，而在墨西哥灣卻又只有一次呢？爲甚麼每天潮漲的時間總是一天比一天遲五十分鐘，而在大溪地每天潮漲的時間卻又分秒不差呢？

首先且讓我們分析一下月球和太陽對海洋所發生的影響。

原來任何物體，不管是地球的，或宇宙的，均存在着一種互相吸引的力量，物體小的，吸力也小，物體大的，吸力便大。這便是所謂「萬有引力」。兩件物體的距離越近，它們之間的吸力就越大，距離越遠，吸力就越小。現在，且讓我們作三項假定：第一、假定地面完全是海洋，沒有陸地。第二、假設月球是不動的，而地球也不以其軸心旋轉，以固定的一面面向月球。第三、假設太陽不再存在。那末，海水便會永久地堆積起來，而在地球相反的一面，因月球的吸力比離心力小，地面接近月球的部份便沒有潮流。現在，我們假定地球不再靜止，而復旋轉，那麼海洋上最高的部份，便隨着月亮環繞地球，潮汐因而發生，假若太陽再復存在，它的吸力便會減成一個較小的潮流，環繞地球轉動。根據上述幾點理論，便很容易計算出在某時某地會發生高潮。每逢新月和滿月時，月球和太陽都發生最大吸引作用，春潮便發生於此時。低潮則發生於月球和太陽的吸力，一部份被抵消。太陽和月球，與地球不停地輪流成直線或分離，因此便每月發生兩次春潮和兩次低潮。

風對潮水的高度也有影響，風向潮水吹，可增加潮水的高度，颶風可把潮水激成狂濤。去年沙田的水災，就是遇到颶風所造成。

高潮多發生在狹窄的海灣。海水的流動，是地球旋轉所生的離心力，和太陽與月亮吸力的結合，和些力量的大小深度、海洋盆地的形狀，決定了海水的動向。

在南加利弗尼亞州，有一件使居民迷惑的事，那裏有一種銀色的小魚，每次準確地從春潮到時才會出現，每年三月至八月間，一些魚乘潮水最高時游到沙灘上，雌魚以尾鑽進沙裡，把身體一半藏在沙裏，雄魚然後纏繞起來，雌雄同時產卵射精，卵子留在沙裏，魚苗隨浪退出海去。受精的卵保持在沙裏兩星期之久，直至第二次高潮把它沖出，當海水把它覆蓋之後，很快便會孵化，其他如螺螄、蟻、貽貝等海中生物，都是等待潮水給他們帶來衣物。

晚翠

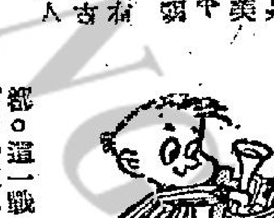
香海偶拾　德叔作

球迷：「你如不亂吹，他們也許會打場好波！」

三國的人與事

劉備鉗形攻成都

·彬彬·



劉備之入西川，是出於益州牧劉璋的邀請，而劉備之取得西川，則是與劉璋兵戎相見，然後才取其而代之的。當其攻劉璋時，不但自己率軍南向，同時，還召諸葛孔明與張飛、趙雲等入川合力，攻下成都。這一戰，劉備是運用了鉗形戰略。可是，三國演義卻說孔明所領之軍，先到雒城會師，然後進圍成都的。所以，看小說的人，是不知劉備的鉗形戰略。單看三國志，也是不易發現的。

當然，鉗形戰略是現代的軍事術語，在當時是沒有的，但是，當時的人，確實已懂得這樣的兵法了。

孔明隆中之對，就曾對劉備說：「荊州北據漢、沔，利盡南海，東連吳會，西通巴、蜀，此用武之國，而其主不能守，此殆天所以資將軍，將軍豈有意乎？益州險塞，沃野千里，天府之土，高祖因之以成帝業。劉璋闇弱，張魯在北，民殷國富而不知存恤，智能之士思得明君。將軍既帝室之胄，信義著於四海，總攬英雄，思賢如渴，若跨有荊、益，保其巖阻，西和諸戎，南撫夷越，外結好孫權，內修政理，天下有變，則命一上將將荊州之軍以向宛、洛，將軍身率益州之衆出於秦川，百姓孰敢不簞食壺漿以迎將軍者乎？」這個從荊州攻洛陽，從益州攻關中的計策，不就是鉗形戰略嗎？

劉備之定益州，其本身是在成都之北揮兵南向，先後攻下涪城（今綿陽），雒城（今廣漢），而迫成都。而孔明入川之兵，自白帝到江州（今江北縣）之後，則是由南面北向成都的。這樣，就構成了南北的兩隻鉗，而南面的一隻鉗，又分成兩隻鉗，一面是[illegible]江向西北上，一面則是[illegible]北上。

據華陽國志云：「趙雲自江州分定江陽（今瀘縣）、犍爲；張飛攻巴西，巴西功曹龔諶迎飛，[illegible]於柏下（三國志作陌下），[illegible]」[illegible]

裝飾新型 空氣調節 高尚氣氛

麥丁堡餐廳

擴充支店 洗衣街一式三號（近亞皆老街口）電話：八一二四六五

正店：太子道二一零號 電話：八零四八九六
支店：佐敦道三十六號 電話：六一五八二

工商晚報分類廣告
銷數廣 效力大 收費廉
每段 大字四個 小字四十 每天一元 上期收費 不折不扣
凡涉及法律性廣告，請攜同身份証來本報辦理刊登手續。
治刊處：
㈠香港德輔道中四十三號本報廣告部
㈡彌敦道七五六號B地下（即東樂戲院側近太子道口）電話：八○九六五八
㈢油蔴地上海街三一九號老寶公司 電話：八四三七三六
㈣元朗康樂市街六號 仁愛診所 電話：三七六

百業
香港壽山狗場
業務：訓練 寄養 治理 配種 各犬買賣 孕犬留產
本場現遷往香港仔壽山村 壽臣山道西七十七號左面 歡迎參觀

公寓
瑞士公寓 半山區環境幽雅 冷氣精房 枕被全新 新冷熱水齊備 租特廉 每月[illegible] 台四號 電話七七〇〇八一

旅店
宜涌旅店 暖 彩色房間 均有電毡 暖氣開放 平民價格 九龍寶靈街八號 電話：六三三七一七 六三三七二二

啟事
鄭重介紹 註冊婚姻

領福慰金
領福慰金
領福慰金

一郵代郵

醫務
洪冠洲 婦兒 腦 鼻 耳 喉 專科 中環大道中421號

何明性紅丸

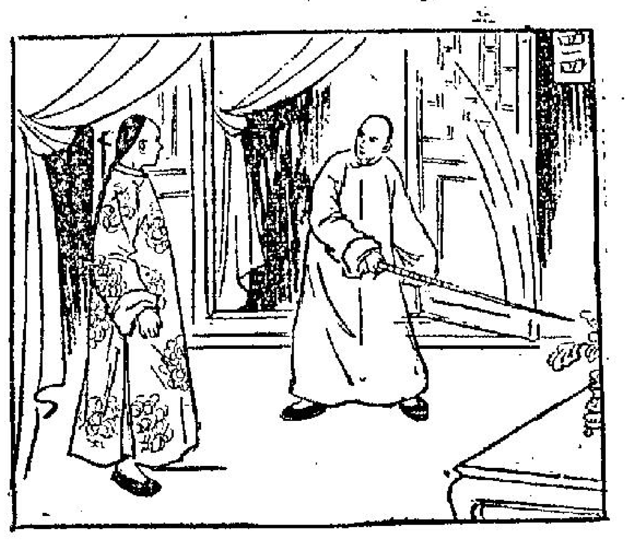
利舞台 樂宮
利舞台今天五場放映 樂宮今天四場放映
聯美王牌巨獻 全部七彩 片上中文
烽火霸王
不加座價 隔日定座 未看速看
利舞台明十二點半舊遷之喜

新華 豪華
今天隆重獻映
TERM OF TRIAL
師生戀

樂聲 大華
滿！今天三場放映
EXODUS
戰國英雄

皇后 皇都 麗聲
神龍劍俠
THE SWORDSMAN OF SIENA

今日提要：山虎鞭當水火棍　白銀子贈俠義人　（四一四）



上文因果

上文說到張先生付銀子與高仙人，竟不受，以馬鞭相贈，指示道路去訪徐繼祖。張至徐的大院，徐之女兒正在提水，見張入內見其父。徐繼祖出迎，見張手中提了那根馬鞭，大為驚異，張先此鞭而來，為……

金鼎關河

新提刀人著　鳳子圖

第五回　康熙帝統一神州　明後裔隱居塵世

當下徐繼祖請張先生入內來坐，這西屋是三間，中間作為堂屋，一張方桌，四把木椅，正上面供了祖宗神位，和一座黑木彫刻的神像，看不出是什麼神佛來。分賓主坐下之後，請教了張先生的姓名，徐繼祖叫他女兒道：小毛，你來拜見張先生。方才提水的女兒，笑嘻嘻走來向張先生請了安。徐繼祖道：孩子，快去泡茶來，去買那三個錢一包的好茶葉。那女子應聲去了。這裏張先生將那馬鞭子平放在桌上，指了說道：這件寶物，是小弟在珠寶市轉變的地攤上見到的，要出銀子買他的，那位姓高的，義重如山，他明知道我要買了來送還給原主，一定不肯收錢。現在還給王老兄，可不要謝小弟，只記住那位高先生就是了。徐繼祖慨然嘆道：如此說來，他已經將小弟這件東西的經過，說與先生聽了。張先生道：也沒有說什麼，只不知道這件東西的來歷，他說要問來歷，非五十兩不賣。徐繼祖道：這不過一句笑話，我因為余去當舖，胡來不識貨，只答應了三錢銀子，我也是一時氣憤，正巧走過他那地攤，便作五兩銀子賣了，張先生指了馬鞭問道：這東西到底是什麼的，又不是銅，又十分沉重。徐繼祖拿起了那鞭子來，站起了身，在空中拂了兩拂，只聽到劈劈拍拍，響了幾聲，然後笑着道：先生不必客氣，這件東西，先生也用得着。這是一根馬鞭子，又是一件兵器，這東西就是有名的南海山虎顯。山虎不同一般老虎，十年二十年也見不到一個。虎是沒有角的，山虎是有一對角，好似龍角一樣的。這山虎顯，就是山虎的長尾巴。山虎之尾，普通不過二尺左右，一到他發威之時，就自然多伸長了一尺多。捕山虎之人，要利用牠發威發怒，立刻一棍擊斃了牠，然後才能夠得到三尺以上的虎鞭，變成這個樣子，又須經過三伏天和三個寒天。名之曰三伏三九，這件東西似銅非銅，似軟玉又不似軟玉。做馬鞭子示過為了掩人耳目，實在是最無價之寶的武器，鞭法好的用作鞭，棍法好的，可以用牠作一條棍。這時那姑娘送上一壺茶來，伸了雪白而健壯的手臂子，斟了兩大碗茶。徐大爺道：孩子，這位先生送回這根東西來了，原來那收買的高先生，連銀子也不肯要。想不到一時之間，遇到兩位長者，只怕我快將運氣了。那姑娘大大方方答道：參可要留這位先生吃麵，還是用去喝三杯。徐繼祖笑道：你說得是。又對張先生道：我這女兒，是個懂事情，只可惜遇到我不走運的時候，如說應該請先生喝酒呢，今兒談得痛快，又遇到先生這樣說起，這件東西是祖傳之物，不過既與先生有緣，我代那位高先生，將這件原來是我的寶物，送與先生。張先生忙道：千萬不可如此，我要了也沒有用，寶劍贈烈士，紅粉送佳人。我拿了太可惜了，凡物都應各得其宜，請師父不要掛心。一邊又由袖裡掏出一隻小小封套來，雙手遞給徐繼祖道：這也是巧事，小弟今天有事去訪一位朋友，至今還沒有回家，手中只有一塊碎銀子，可是昨日恰巧收了朋友的一張山西錢舖的票子，是二十兩紋銀。師父既然現在手中不方便，這小小的數目，暫時由師父先用，等師父幾時手中方便之時，再還給我不遲，我目前還能混下去，老老實實說，并不等這張票子用，如果師父見怪，說我唐突，小弟就無地自容了。說完將那封套打開，扯出一張水墨印的山西票號的銀票來，放到徐繼祖的面前。徐繼祖推道：沒有這個道理，豈有萍水相逢，就蒙這樣解囊的，不可不可。張先生正色道彼此彼此，都是朋友，不可見外，見外就不夠義氣了。徐繼祖一再推讓，方才收了，遞給女兒手收起來，然後站起來，看了看門外的天氣道：無論如何，要陪先生去飲三杯。這裡荒涼，太夜了，先生不好行路，不如就一齊動身，趕去前門外夜市吧，先生萬勿推辭。張先生欣然答應道：去是一定去的，今天且先由小弟作東道。徐家女兒在旁，已拿了他父親的袍來。正是：

風塵英雄　天涯芳草

吳越春秋

南宮搏著

上姑蘇台

范蠡挺着胸，凌厲地說：「大王，王子姑曹的兵是吳國精銳，我們的王死了，三百乘兵車能作什麼呢？」越王輕描淡寫地說。

「大王，我們在姑蘇立足未穩啊，而且，我希望趕在黎明之前解決這支兵，我們的好時辰到來時，希望戰爭已經結束！」

范蠡的話很動聽，越王終於微笑點頭，但他囑咐范蠡稍作部署，立刻回來。於是，范蠡戴上頭盔，匆匆地偕諸稽郢走出大殿，諸稽郢對范蠡的行動有錯愕的感覺，走到外面，便說：

「范大夫，我向君王的報告尚未完結——」

「我知道，王子姑曹不能戰的；我盼張其事，是讓你多立一功哪！」范蠡笑拍着他的肩膀，「你先去，我慢慢再來——」

「范大夫，我是想請示，要王子姑曹投降？」

「那不必，你把他打垮算了——你祇要軍士高呼吳王已經自殺，他們會不戰自亂的，你快去教女們吧！」

當諸稽郢上馬走後，范蠡舒了口氣——他的家臣子貢已守候在旁邊了。

「我幾乎走不脫身哪，」唔，子貢，情形怎樣？」

「一切都如主人的吩咐，我把吳王的死訊也告訴了西施！」子貢靜靜地回答。

「唔」「你再準備車，通知船！我隨時要用的。」范蠡說着，匆匆地向姑蘇台奔去。

姑蘇台的石階上，如今的守衛是范蠡的家甲，他們舉戟向奔上來的主人行禮。

「我們成功了，兄弟們！」范蠡向他們揚手：「我們十年生聚，十年教養，雪恥復仇了！」

兩名士長在第一層平台上向范蠡行禮。接着報告：

「越女俱皆安全，等候着大夫來到。」

「是了」范蠡稍稍頓歇，自腰間取了一方銅牌，交給右邊的士長：「你持我命令，不許兵士們淫虐吳國臣民。」

於是，他繼續往上走。

於是，他到了姑蘇台的最上一層，又有一名士長迎上來，向他報告：「西施平安。」

「西施——」范蠡放大喉嚨叫。這是十七年離別，第一次發出底宏亮的叫聲！

「西施——」他再叫，十七年的分離，如今要再見了！在一轉眼之間就要再見了！他興奮，他緊張，他感慨萬千！於是，他奔向屋宇，又叫：「西施，西施——」

西施斜躺在床上，抱住吳王的屬鏤寶劍，等待着。（一〇〇）

情魔

江陵

一〇二．海邊手帕

「這眞是一個奇怪的女人！」張大富在旁歎道。「有甚麼事值得這樣做？」

「她是想增加別人的麻煩！」林漢平恨恨地說。

「你竟這樣冷淡對她」？張大富說，「你對她一點也不關心的？」

「那麼你呢？」

「我，」張大富皺皺眉，「老實說，我只是好奇而已。」

「這就是你的好奇所造成的結果。」林漢平冷冷地說。「一個男人對某一個女性發生興趣時，也不外是好奇而已。」

「可是你和我不同，你們是夫妻呀！」

「所以我才有這份恨。」林漢平道，「如果在一年前，關英遇過意外，我會覺得焦急；但現在我可不同了！我除了焦急之外，還有惱恨，因爲——」

「不要再說了，還是設法找吧！」張大富不耐煩聽下去。他催促漢平報案。

「先向朋友們打聽一下再說。這是家醜啊！」林漢平和他又回到車子上。他們商討着關英可能去過的地方。

「施太太和吳太太和她最談得來，而且她們的家也是她常到的，我們先到那兩家去問問看。」張大富說。

「你對關英生活倒是比我熟識！」林漢平又是冷言冷語。

張大富却滿不在乎地說，「哈，這幾位太太都和我熟識，而這幾位太太都是閒得無聊而又深閨寂寞的女人，她們需要快樂的生活，需要快樂的人來引導她們，你知道我是有閒階級，而我又是懂得享受生命的人哪！」

他們說着，不久便到了施太太家裡，她說已經個多月沒有見到關英了。

他們又到了吳太太的家裡，吳太太說：「一個星期前，我見過林太太。」

「在那裡？」漢平緊張地問。

「那時我的小女兒隨着教師旅行，我不放心，便開了車子去看看女兒。路經墳場那裡，看見她從那裡走出來。」

「她去了墳場？」漢平恍然而悟道：「啊！我知道了。」他向吳太太道謝之後，拉了張大富就走，他請張大富把他載到墳場去。

「她去看女兒去了！」林漢平說。「唉！她這又何苦來呢！」

他們到了墳場，漢平找到女兒的墳墓，只見墓前有幾枝枯萎了的花。可見關英的確是到過這裡。

「可是，她又到甚麼地方去了呢？」林漢平說。

從墳場往前走，就是一片海灘。她突，有所觸，沿着小路直走到海灘上。張大富一直是默默地跟隨着他。

忽然他們在沙灘上發現了一條手帕。那是一半被沙所掩，又被海水浸過的。林漢平彎身拾起，不禁又奇怪地叫了一聲。

「甚麼事？」張大富的聲音有點異樣了。

「這條手帕像是關英所用的。」林漢平說：「難道她會來過這裏？」他繼續向前走。他望着茫茫大海，一種莫名的難堪湧上心頭。「她真的去了！」他喃喃地說。（一〇二）

天池俠隱

王香琴

十八：化城血戰

花靈姥姥很高興，忙喊道：「胡道長，你也在這裏嗎？」胡一劍見花靈姥姥、放鶴書生、史貂奴和沈郎一齊跑來，一時莫名其妙，他本來是和沈郎一同出大凉山的，才出大凉山，便不見了沈郎，心裡正在納罕，覺了沈郎的行動太怪，胡一劍看透了他的心事，便沒有找尋他，明知找尋不得，慈雲和尚却要尋破壞峨嵋大法的人，為了這樣，胡一劍便和他到處漫遊，他們出大凉山最遠，到達安徽境內，却是最早，慈雲和尚要在鄱陽湖轉入懷玉山，然後由懷玉山而入鄱門，到黃山，沒有逗留，行程又縮短了一些，同時，四人行得快，為了這樣，便先到黃山，恰巧在這裏和他相見。

慈雲和尚忙問有沒有見過腸蛟和黃大嫂？花靈姥姥笑道：「我們不是為了她，才來這裡嗎？」便把在化城的事，說了一遍，跪兒聞雷天香藏了腸蛟，心裡十分難過，忙問道：「那有這樣的事？」史貂奴嘆了口氣道：「若不是我眼見，我也不會信。」跪兒還是不信，說道：「可是你沒有眼睛呀。」史貂奴知道自己說錯了話，又道：「難道姥姥和沈郎，也是沒眼睛的嗎？」跪兒呆呆的望着沈郎，沈郎面色灰敗，也呆呆的望着跪兒，跪兒見情形不對，知道真有這件事，心裏激盪到什麼似的，嘯嘯的道：「真是這樣，天也塌了，地也沉了，世間什麼都變了。」他和雷天香的情感最好，在天池幾年，他把武技教天香，對雷天香的遭遇，十分同情，決不料有這樣的事，胡一劍見他難過，低聲道：「什麼都要變的，你忙什麼？」跪兒低下頭來。

為了要往屯溪，找尋腸蛟，各人一齊向東跑，花靈姥姥又把在化城見腸蛟在天香的經過，再說述一遍，沈郎坐在馬上，搖搖晃晃，像喝醉了酒的人：史貂奴却慢慢的說：「若是我們來遲一步，沈郎爲了焦躁了，必要自殺，那時，我不知天香有什麼感覺？一個好好的人，翻眼便變成這個樣子，眞是萬分可惜。」跪兒把兩腳大力的抵在地上道：「什麼都是腸蛟不好。」史貂奴太痛恨雷天香了，答道：「不，我認爲錯誤是在雷天香，當時沈郎在面前，祇要她眞有良心的話，她便會把自己的過去說出來的，爲什麼不承認腸蛟是她的丈夫？她手遮天，又扮着腸蛟的兒子，可見她變了，眞是變了。」

跪兒把馬加上兩鞭，那馬風也似的跑去，他要趕到屯溪，看看眞相，山和屯溪本來距離不遠，跪兒很快便到溪口，却不知腸蛟和雷天香住在那裡，跪兒聰明，他對鄰人說要找一對少年夫婦，有一個四五歲小孩子的，鄰人便指示他到村尾，那裏有一小屋，依山傍水，新建不久，四面繁花滿天，景色宜人，屋門却是閉得緊緊，跪兒把馬繫在門上，敲了兩下。（一〇一）

霹靂薔薇

王雲…

二七：蛾眉踐約

「陰司笑判」果榮心腸毒辣，早知道靈猿太以靈巧，兩粲「九幽鬼火」，必難奏功，遂連續都不露地，左手在袖內屈指輕彈，接連彈出兩枚「天荊毒刺」，一先一後，直向身在半空的靈猿小白射去！

這時靈猿小白，正把那一根業已變成馬蹄鐵形狀的鋼拐，擲還「陰司笑判」果榮，恰好擋去第一枚「天荊毒刺」，祇聽「叮」的一聲脆響，那枚「天荊毒刺」竟在鋼拐中央，穿了一個透明小孔，足見這種暗器實名不虛傳，無堅不摧，厲害已極！

第一枚「天荊毒刺」雖被鋼拐擋住，但第二枚所化烏光，却正好打中靈猿小白的右脅部位！「陰司笑判」果榮一陣厲天狂笑，正想看着靈猿小白倒地昏迷，逐漸痲痺而死之際，空中白影落處，竟又立即騰身而起，宛如銀箭脫弦般直向一片高崖頂，電掣雷奔地飛撲直上！

靈猿小白不畏「天荊毒刺」之毒，比牠生具神力，身法靈妙，更使「陰司笑判」果榮，為之錯愕不已！他那裡會猜得到小白身上金甲，曾是仲孫飛瓊用三十片「大別散人」所遺「護穴龍鱗」綴造，不由暗讚絕倫地，仰望高崖，目送小白身影，猜不透這隻異種靈猿，究竟是何來歷？

小白抹登峯頂，與夏天翔、大黃會合以後，均自循向來路，剛剛轉過一座山峯，便和趕來接應的「三手醫聖」尉遲巧，及仲孫飛瓊相遇！仲孫飛瓊、尉遲巧見一人兩獸，均已安返，不由寬心大放，但靈猿小白，却把打中自己右脅，傷金甲所擋的那枚「天荊毒刺」，遞與仲孫飛瓊觀看！

仲孫飛瓊柳眉微蹙，搖頭說道：「邪道派人物果用這種『天荊毒刺』傷人，足見『蔷薇使者』之言不謬，若非我用『護穴龍鱗』給小白織造了一件防身金甲，難免又要像在黃山那般吃苦頭了！」說完，微伸纖手，把靈猿小白抱入懷中，一面前行，一面向夏天翔問道：「天荊毒刺既然出現，則你在『絳雪洞』中，一定看見了『邪道』猛冈自伏牛山『鷹嘴古洞』移植來的『天荊奇樹』！」

夏天翔想起洞中所見，疑幻疑眞地，搖頭答道：「我不但看見『天荊奇樹』，却看見了比『天荊奇樹』更令人驚異之物！」

「三手醫聖」尉遲巧「哦」了一聲問道：「絳雪洞中竟有比『天荊奇樹』更令人驚異之物？」

夏天翔點頭答道：「寒冰雕像！」

仲孫飛瓊訝然不解問道：「甚麼叫『寒冰雕像』？」

夏天翔答道：「人死以後，把屍體放在陰寒無比的『絳雪洞』中，凍得僵硬若冰，就是『寒冰雕像』！」

「三手醫聖」尉遲巧聞言，忽然想起適才在『紫妙宣』內，那黃衣老人便曾說過要把自己點倒，送往『絳雪洞』中，凍成『寒冰雕像』，充作陳列之品，不由脊生寒意，目注夏天翔，蹙眉問道：「夏老弟，『絳雪洞』中，難道眞有所謂『寒冰雕像』？」

夏天翔苦笑答道：「豈但眞有，大概還爲數不少？光我親眼目睹的，就有三具之多！」

仲孫飛瓊越聽越覺蹙眉，接口問道：「這三具『寒冰雕像』是誰？是不是知名之士？」

夏天翔答道：「豈但知名，我說將出來，恐怕尉遲巧老前輩與仲孫姊姊，全要大吃一驚！」

尉遲巧笑道：「老弟別賣關子，你且快把在『絳雪洞』中目睹的三具『寒冰雕像』姓名說出！」

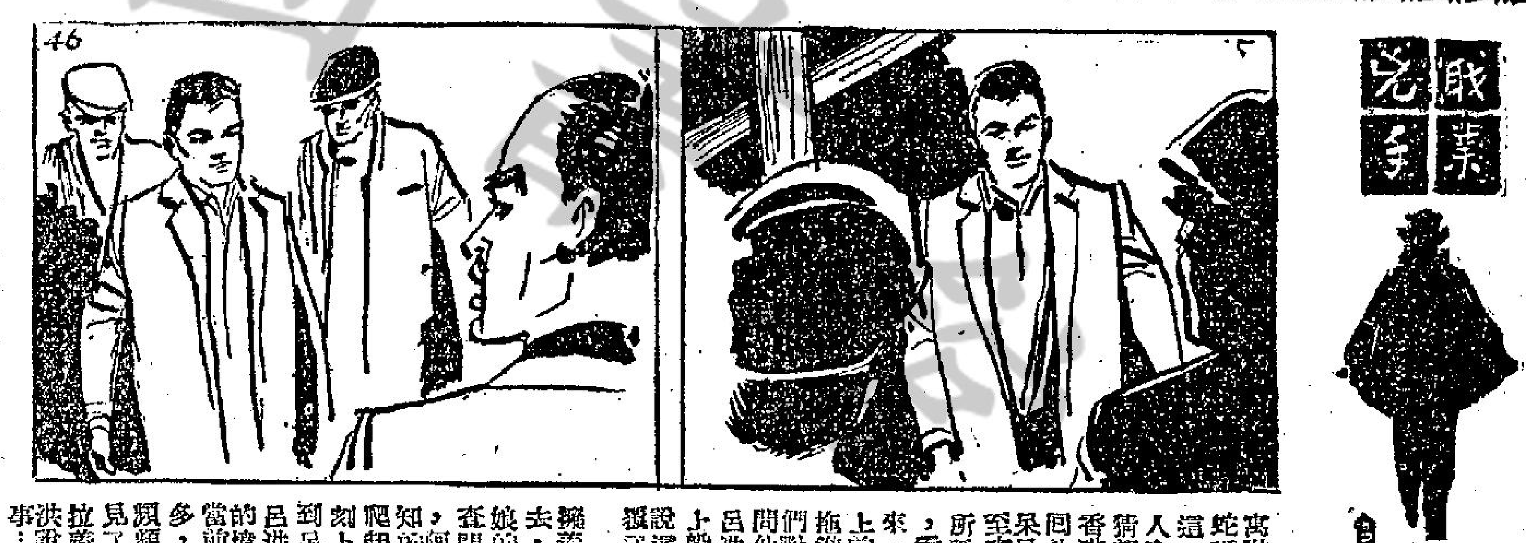
夏天翔道：「第一具『寒冰雕像』，我不認識，但根據胸前所掛鋼牌，知道是『崑崙派』掌門人知非子的師弟，『白衣崑崙』鄒陽！」

尉遲巧聞言失驚說道：「『白衣崑崙』鄒陽曾到黃山『天都峯』頂赴會，是位愛着白衣，書生打扮，三十來歲的俊品人物！」

夏天翔微微一嘆說道：「是他，是他，一點不錯！」

「三手醫聖」尉遲巧與仲孫飛瓊同知『白衣崑崙』鄒陽是『崑崙派』中有數人物，武功頗高，誰料竟會死在『絳雪洞』中，變作『寒冰雕像』？不由相互對看一眼，意識到隱身暗處，替『邪道派』撐腰的，定然是甚麼代奇人？武林怪客！

仲孫飛瓊秀眉微蹙，低聲問道：「第一具『寒冰雕像』，是『白衣崑崙』，第二具又是誰呢？」（一二四）



曾遜畹繪著

㊄⑯負責守在公寓附近的是余飛和顧蛇張旺二人，特別是這一組並沒有對方的人參加在內。據周一猜想，假如呂洪要回香港的話，是必定要回公寓的。他們兩人呆呆的守了一夜，直至次日清晨，果然不出所料，看到呂洪昂然地回來，余飛和張旺一擁上前去，把他拉住，拖進了樓梯口間，他們對呂洪有點同情，問他到底弄什麼鬼？呂洪說是送妻子母女上船到新加坡，二人說這也已弄到天翻地覆了。

㊄⑰於是二人就擁着呂洪一起上公寓去，周一正在阿仙姑娘的房間中，向阿仙查問呂洪近日的行動，阿仙沒有什麼可告知的，她像剛自床上爬起的樣子，余飛立刻上前對周一說，已找到呂洪了，周一看到呂洪，心中有說不出的憤怒，因為阿仙在當前，而且公寓內人多，不便發作，只是見了呂洪露出愁容，拉着他問長問短，呂洪說：「我有重要的事……」

晚香

峨嵋奇俠傳

陳逸如著

第十一回　各有緣遇

歐陽軒一見王氏兄弟服了白鶴道人紅蓮丸，紛紛倒在地上，身形一起，就要出手，那仙鶴小白却比人還快，雙翼一閃，霎然長鳴一聲，已擋在四人前面，兩翼撲撲生風，竟有一股大力罩着，歐陽軒一見，大怒喝道：「畜牲，你也敢與我作對？」鐵掌一揚，向仙鶴揮去，白鶴道人忙用手一招，叫道：「小白，不得無禮，快回到我肩上來！」那仙鶴「呀」的一聲，已飛到了白鶴道人左肩之上，穩穩站定，昂首望着歐陽軒，甚是憤怒的樣子。此時老道却又哈哈笑道：「百毒王，你爲什麼總是和畜牲一般見識，現在還未開始，你却要傷人，我們剛才說過要比較誰的毒技厲害，你何必急急與畜牲作對，依你說是現在開始呢？還是等王氏兄弟恢復原狀後開始？」歐陽軒當下鼻孔裡哼了一聲，說道：「我要你死得口服心服，最好有幾個見証人，等這幾位傻瓜一有知覺就開始吧！」白鶴道人仍然笑嘻嘻的道：「也好，依你便是，反正梅冰潔明日此時定會復原，王氏兄弟或者可能還要早些，我不如就在這椅子上歇歇，打個盹兒也好，你也請去休息了吧。」歐陽軒聽了笑道：「你不怕我那椅子上有毒嗎？須知百毒村中無處不毒，你不要未到正式比毒時，便先已中毒了，那才笑話哩。」白鶴道人忙回答道：「你儘管放心好了。明天也你有我這位對手奉陪就是。」說罷，向木椅上一靠，倒頭便睡。歐陽軒却也只并未離去，就在當地，閉目盤膝靜坐，一時四下頓爲寂靜，只不時聽見梅冰潔呼呼喘息之聲。大約快到破曉之時，王似錫首先醒來，接着王似銀、王似玉、王似金，徐州四傑王氏昆仲先後醒來，彼此你望我，我望你，大家都呆了，只聽老大王似金說道：「二弟、三弟、四弟，你們的面貌已經恢復本來面目了，但不知我自己怎樣？」衆弟兄齊聲答道：「大哥，你也一樣恢復原形了，站起來看看，你還是那樣高不是？」王似金果然一躍站起，週身細細打量了一番，果然回復了過去原狀，心中大喜，連忙對三位兄弟說道：「多虧白鶴道長解救，可恨那百毒王歐陽軒將我們作弄了半個多月，此仇非報不可，且看看梅冰潔公主如何了？」說着四兄弟齊向梅冰潔躺處看去，却見梅冰潔正鼾聲大作，呼呼沉睡不醒，回頭再看白鶴道人時，則見他斜倚着木椅假寐，百毒王歐陽軒坐在地上，雙膝閉目靜坐。那隻神態非凡的白羽仙鶴，却守在白鶴道人身畔，不時張口呼出陣陣白氣。屋中情形和昨日一樣，只不知道甚麼時候，忽然吹來陣陣香風，香氣似花非花，似麝非麝，人一聞着，有一種說不出的感受，只覺心蕩神怡，六神無主，徐州四傑不克自持，王似金忙道：「不好！我們又上當了！」

×　×　×

火海生死戰

托蘭原著・林芳譯

一九九：兩軍僵持不下

美國的巴頓將軍與德國的孟琪菲將軍都承認目前的情勢，在軍事史上所僅見：一個大規模的總攻，結果却形成了僵持不下的局面。

「巴斯當」東南十哩之處，巴頓的部隊也被阻止了，不能繼續向「威爾茲」推進。

那天晚上，「四九〇號山」仍在德軍手中。

F隊因爲損失慘重，被上峯抽調到後方小休。在黑暗中，克雷登的殘餘部隊向「諾頓」撤退。

幾天前，F隊共有士兵一百七十六名，如今祇剩下二十七名了。

×　×

正月四日，對盟方而言，又是一個壞日子。由於大雪、「冰塊以及德軍的頑強抵抗，蒙哥馬利兩路軍隊也無法從得顯著的進展。

那天早晨，巴頓的部隊向「荷法力茲」發動新攻勢時，諾丟菲竟在「巴斯當區」發動又一次的全面攻勢。

德軍攻勢最猛的地方位於「巴斯當」東南五哩之處。這裏，美軍第六裝甲師與德軍發生最猛烈的激戰。

自從「諾曼第登陸」到現在，第六裝甲師從未遭受過挫敗。現在，它非後退不可了。

但是到了下午一點正，德軍攻勢被扭阻了。第六裝甲師指揮官格羅少將爲了安全起見，下令後撤。

下午五點，第六裝甲師退守新防線。

三點過後，正當美軍後撤時，德軍忽然發動一次意外的攻勢。

因爲是冬天，日短夜長。美軍在黑暗中撤退，情形更加狼狽，不但森林是一個可怕的障礙物，連平地也似乎危險重重。

有些新兵，心情有了恐慌，在黑夜中甚至同伴也找不到了。

但是老兵却比較鎮定，邊戰邊退，使德國付出了相當大的代價。

德國坦克與步兵，皆以白色作爲保護，奮勇地衝向勝利。他們又冷又餓，且軍需已極短少，但是他們的士氣却非常旺盛。

×　×　×

A隊指揮海因斯上校企圖在最危急的地區將部下組織起來。他的部隊乃是第六裝甲師的右翼。

他命令沿着幾條公路埋設地雷。

來自前方的戰訊，令人吃驚。整個單位，帶着不少難民，給德軍擊潰了。（一九九）

紅燈血

楊著

七〇：雨中的血燈

血燈黨的梁威，在黑虎嶺敗北之時，手下有七十幾個人，現在退守到黑虎坳，只餘下三十餘名，折損過半；禁不住長聲嘆息。楊寧見他嘆息，便安慰他道：「首領，不要這樣，我們還有三十幾個同夥呢！事情還未絕望，犯不着氣餒的。」梁威嘆道：「老弟，事情如此，想氣餒也提不來。退到黑虎坳，血燈黨決要有死無敗，縱然局面再惡劣，你也不要勸我後退，須知你再相勸，我也不會聽從的了。」

那時，鐘衡、柯麗蓮和王小仲三人，已指揮黑紗黨人，在黑虎坳腳下樹林，大石之後藏身，準備和敵人先行對峙，鞏固陣勢，然後徐圖攻擊。楊寧把黑紗黨人點數，還差三名才是五十個人，便就大喜，對梁威道：「首領，我說不要氣餒，絕不會錯的。敵人雖佔上風，比我們只多十來名，我們憑地利，伺機一擊，敵人在人數上佔不了多少優勢！」梁威細聽之下，楊寧說得的確沒有錯，黑紗黨人數，確是只多十來名而已。大概，黑紗黨眼下雖被柯麗蓮的計智而佔勝，但過去屢居下風，手下折損不少。

敵人佔不了太多優勢，梁威才把心頭重擔放下向手下喝道：「黑紗黨所佔優勢不大，我們還是大有可爲的。你們決不容作叛，否則我便先行殺人！」三十幾名手下，此時自然諾諾連聲。大概，己方和黑紗黨的陣地，相距十餘丈，這十餘丈空間，要奔跑，決不易逃過梁威槍殺，想作叛也不易了。

梁威和楊寧，陣地佈置完畢之後，鐘衡亦把陣地佈妥，彼此對峙。鐘衡問柯麗蓮如何對付梁威。柯麗蓮伸手向天空一指，說道：「鐘首領，我們沒有手榴彈、機槍等威力較大的武器，只有手槍和尖刀，仰攻黑虎坳，在大雨裡便極困難。等一會吧，大雨之後，我們才能活動。」鐘衡抬頭向天，果然，天上黑雲翻滾，大雨馬上要到，作戰便要受阻。他只好囑咐手下小心。

鐘衡沒有即時發動攻擊，梁威自不願往下衝殺，因爲手下經過苦戰，須要休息，眼下最好是喘息一下。

那時，雙方只是對峙，沒有發槍，除了雨聲之外，什麼聲響都沒有。

雨聲愈來愈響，雨愈來愈濃，由毛毛細雨，不久便轉而爲滂滂沱沱的大雨了。梁威對於血燈，極是重視，此時退守黑虎坳，仍是不忘血燈；把燈掛在竹竿之上，高高竪起。第一根人脂血燭，經已燒完，他親手去再燃點一根。人脂血燭火光，在大雨滂沱的黑夜，更顯得明亮；這明亮的火光，紅紅如血，使黑虎坳黑色的亂石都是被餝血染上一般，似乎在向人告訴，眼前局面雖沉寂，但未來却熾烈得如血燈的火光一般。（七〇）

洋傘布料

COTTON UMBRELLA CLOTH

日本唯一的洋傘布料專門（製造總批發処）

"UMBRELLA DRAGON"

歡迎函詢

保証懇切快速

敷島紡績公司出品

"CAT WOMN 6133"

大日本紡績公司出品

府綢子 9350

府綢子 9353

總發行処

泰和產業株式会社

TAIWA CO. LTD.,

日本東京都中央区銀座八丁目四番地

日本大阪府東区高麗橋三丁目二八番地

CABLE ADDRESS "TAIWASAN TOKYO"

6800　6881　6750

本公司　分公司

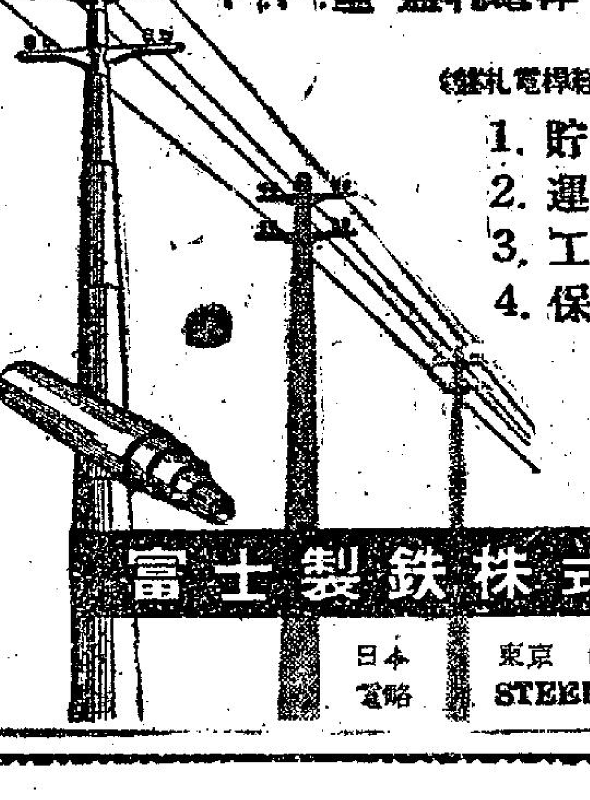
富士製鉄株式会社最新產品

富士牌

P.F.型 盤札電桿 (PANZERMASTS)

（盤札電桿經濟実用具有四大特点）

1. 貯藏方便
2. 運送輕便
3. 工作簡易
4. 保養容易



索閱詳細說明書

富士製鉄株式会社

日本電略　東京 日本橋 江戸橋　STEELFUJI TOKYO

"東"公司可能解決下列問題

亞鉛鍍於各金屬鈑及金屬條

錫鍍於金屬鈑

製造波型鐵鈑

機器製造鐵桶或其他容器機械

準左列規格內無論任何種類都能做。

厚 #35—#10

寬 24英吋—48英吋

長 4英呎—12英呎

THREE ARROWS

東鋼業株式会社

日本国東京都足立区千住曙町九番地

東方　百樂門　麗斯

東方：狂滿請早　禮拜　馬戲奇觀　七彩片　上中文

百樂門：禮拜請早　聯美公司西部偉俠鉅片　金粉干戈　七彩片　中文字幕

麗斯：連日狂滿請早　聯美歷史戰爭鉅片　特邀透視體　抗戰英雄傳　中文片上　特藝七彩　明早十一點半　虎將雛娘

工商日報　消息快確

出紙三張　資格夠老

言論公道　只賣一毫

銷流普遍　雄視港島

刊登廣告　收效尤高

一紙風行　有目共睹

黃金　京華　樂都　三院　仍映

妙人妙事

陳厚　丁寧　杜娟　顧媚　金銓　高寶樹　蔣光超　高原　主演

元洲街大火 五層樓焚燬
紙料店起火迅即成災
三十餘人險被困 消防員趕到救出

【本報訊】深水埗元洲街發生大火。一幢六層高之樓宇旋即焚燬五層。幸無人受傷，亦無人報告失蹤。但初步估計，有一百人無家可歸。

火場係在元洲街四二四號，并波及四二六號之閣樓。四二四號地下爲同興紙料店，傳火頭即起于該店前座。

由于該店多係惹火物，五時許起火後，即迅速蔓延，且爆竹卜卜之聲不絕于耳，勢頗驚人。居民發覺失火後，即紛紛逃出，而消防處之滅火車多輛，亦立即趕到灌救。

火勢旋即延至閣樓、二樓及三樓。同時，因閣樓爲膠鈕製作所，故火勢強烈，又燃着隔鄰四二六號之閣樓。

當火勢猛烈時，住戶紛紛從天台逃生，但四二四號四樓一姓陳之住戶，于攜同老少十二人，另有其他同居多人，擬走上天台之時，不知如何樓梯突阻塞，被迫退回，避入四二二號三樓，幸消防人員趕到，引領彼等安全撤出。但陳所攜兩皮箱，不知如何，卻失去一個。

此次大火，經一小時四十分鐘之久，才被撲滅。

結果完全燒燬四二四號地下、閣樓、二樓、三樓大部份被燬，四樓則焚燬騎樓部份。四二六號除焚燬閣樓外，地下之永成電器店只受輕微損失。同興紙料店開設已七年多，店東爲馮天和、凌萬合及梅照。膠鈕店之東主則爲陳賢。

【本報訊】九龍加多利道六十五號之兩層建築物，今晨一時五十五分發生小火。若干衣物及床褥等被焚燬，幸無人受傷。火勢於二時三十五分已完全熄滅。消防處接到報告後，曾派出五部滅火車及一部救護車到場施救。

短評 元洲街大火
司馬懋

今晨元洲街火警，焚燬了五層樓，遂天之幸，並無傷人。

據我們的記者，現場觀察的報導：起火的樓宇，地下是紙料店，閣仔是膠鈕製作所。這兩種，都是與「火」有關連的行業。

按例，膠鈕製作須領得工廠牌照，才可以開業，此刻不知道這家小工廠，有沒有領取到這種牌照？如果沒有領到工廠牌而私自設立的話，工廠主持人，便得查究。如果已領到工廠牌的話，則主管頒發工廠牌照的部門，便得負這份責任了。

爲什麽呢？因爲紙料店規定要領有特別牌照的——向消防局領取危險品牌照才能開設。既然允許了一家已有危險品牌照的商店開設，而又在該店的閣樓再發給別家工廠牌照，那是否合理的措施，便成問題了。

我們對於這一場火災，除了表示關切與同情之外，請有關當局，予以徹底查究。

工商日報主辦 教育座談會 昨熱烈舉行
發言者對學校與家長間問題有精闢意見

【本報訊】四百多名聽衆參加工商日報昨日在大會堂戲劇院舉行的第二次教育問題座談會。除五位主講人外，在座聽衆，包括博士及校長均踴躍發言，使三小時的座談會在熱鬧氣氛中進行，美滿收穫。

五位主講人爲蔡寶閣先生、徐子眞先生、吳多泰先生、謝秉鈞先生，及王校源先生。

蔡寶閣先生的講題爲「學校與家長的聯繫」，力主對子弟的管教問題應與學校合作，不能只交了學費就算。而教師也應在課餘多抽點時間作家庭訪問。

徐子眞先生講「學費、雜費及家長負擔」問題時稱：建議學校減收學費或可能的雜費，多設獎學金、助學金，和貸學金，使具有智慧的學生不因家貧而失學。

吳多泰先生講「學生交通問題」，提出八點建議：㈠在多設學校地區設學生專用巴士；㈡學校自校車接送；㈢學校爲學生安排交通工具；㈣同一街坊之家長合組接送車輛；㈤學生安步當車；㈥呼籲市民讓學生優先搭車；㈦籲請公共汽車職工照顧學生；㈧學生月票應對夜學學生同樣優待。

謝秉鈞先生講題爲「學校訓育問題」，他指出有些由於父母外出工作的，子弟任其自生自滅，而委託於工人或學校。這對子弟德性的培養大有問題。

有些營利學校不能嚴格訓導和教學，主要是因爲恐怕減少學生。

謝氏表示對付頑劣學生而不用體罰嚇阻手段，似乎是不易奏效。

王校源先生講題爲「小學教育七年新制的我見」。他指出：小學七年新制能否徹底改善小學現有缺點，尚待實施的事實證明，但可以看到的是師資、課本等均有問題，爲適應教育現況，小學不妨照新制的改爲五年，但入學年齡仍爲六歲；中學方面，可分爲初中普通科及初中工業科，兩者均爲三年畢業，畢業時適爲十四歲。

大會開始，首由主席工商日報總編輯潘仁昌致開會詞。即由五位主講人先後發言。

謝湘老先生曾面提出五點教育意見，主要認爲家庭與教師管理不週便會產生阿飛。

盧賓智君主張學校多作家庭訪問，爲教育下一代要多辦平民學校。

郭蘊華君以其兒子爲例，對頑劣學生，認爲要施體罰。

何艾齡博士認爲，小學改七年制主要因爲中學太少，如果有良好制度，私校可先作實驗。

蘇浙小學女校長孫方中倡行教師家長會，捐助清貧學生就學。

工商日報第二次教育座談會五位主講人

教育座談會主持人本報總編輯潘仁昌致開幕詞。

主講「教師與家長間之聯繫」的蔡寶閣先生。

徐子眞先生主講「學費、雜費、及一般家長負担」問題。

談「學生上學放學交通問題」的吳多泰先生。

主講「子弟的訓育問題」的謝秉鈞先生。

主講「小學教育七年新制的利弊」的王校源先生。

新建楠道 今晨開放

【本報訊】介於加士居道與衛理道之間的一段新建的楠道，定今日上午十時開放通車。

此段楠道限於單程行車，只准車輛向北行駛，即只准車輛從尖沙咀及紅磡區經此向何文田及九龍塘區行駛。

由今日上午十時開始，現行之楠道單程交通規定，將倒轉方向，准許車輛由加士居道直接駛入亞皆老街。居於九龍塘之駕駛人，將可從尖沙咀沿漆咸道經楠道前往窩打老道。

介於楠道與加士居道之間之一段衛理道，將只限由北向南單程行車，惟是該路介於窩打老道與楠道之間之另一段，仍繼續實施現行之雙程通車辦法。

由窩打老道駛入衛理道之車輛，因此可利用介於窩打老道至加士居道之全段衛理道前往尖沙咀。

惟是駕車人將不能如目前從加士居道駛入衛理道。

平時使用衛理道之北行巴士，將改用新建之一段楠道（即介於加士居道與何文村道之間之一段）。

由今日上午十時起，嘉頓道現行之單程行車規定亦將行車方向倒轉，即可由亞皆老街經此路駛入巴富街。

上述各種新交通規定，將施行至另行通告時爲止。屆時將安置適當之交通標誌，以指導駕車人士。

騙術新篇 不可不讀
租房騙貨記

【本報訊】一騙徒利用少許定金，訂租房間，巧計騙取貨物。

九龍大角咀福全街一號六樓L座，最近其二房東標紙將房間出賃，昨日下午突有一年四十歲的中年男子到來，一看即合，隨即交下定金多少離去，臨行時聲言將於即日搬取家具雜物來入伙。

該男子於下午四時到尖沙咀一象牙店，購取象牙雕刻品多件，共約值千餘元，諸店伴隨同其返家收款，當店伴抵達時，該男子對店伴說：剛巧其妻携了款項外出，可先放下貨物，一小時後再來收款，該伴不虞有詐，依言放下貨物離去，及下午六時，再到那處，則該男子與貨物同告失踪，查問之下，才發悉該男子紙是訂租房間，且未遷入居住，始知被騙，乃即赴警署報案。

新停車收費錶 今安裝明啓用
收費時間延至七時

【本報訊】二百零一個新型停車收費錶，今日在港島中區西區安裝，並於明日啓用，由明日起，中區若干街道裝有收費錶之車位，其停車收費之時間將予以延長，即每日由上午八時至下午七時止，惟星期日及公共假期則除外。

該等街道爲會所街、昃臣道、遮打道、[illegible]利街、皇后像廣場、上亞厘畢道、雪廠街、都爹利道、安蘭街及雲咸街。

新收費錶則在下列街道安裝：

天星碼頭：半小時及一小時錶。

[illegible]利街：一小時錶以替代若干現有之四小時錶。

遮打道：一小時錶以替代若干現有之四小時錶。

銀行里：半小時錶。

皇后大道中（近銀行里）：一小時錶及半小時錶。

登山纜車停車場：一小時錶。

近美國領事館之斜路：一小時錶。

雪廠街：半小時錶以代替若干現有之四小時錶。

下亞厘畢道：兩小時錶。

樂聲戲院停車場：十小時錶。

各類停車收費錶，可由其顏色加以分辨，舊日的收費錶，大部經於昨日從新改漆上灰色或棕色，因爲這大半是四小時的收費錶。

上週股票市價上落表
由二月十八日至二月廿二日全週成交共一一，八○○，○○○元

股名	本週收市價	最高價	最低價	成交數
滙豐銀行	三三○·○○	三三四·○○	三二六·○○	二、八一○
又倫敦登記	二八○·○○	二八○·○○	二八○·○○	八○
置業企業	一九·九○	一九·九○	一九·九○	一、○○○
會德豐	一○·四○	一○·六○	一○·三○	三二、二一○
九龍倉	三一○·○○	三一○·○○	三○四·○○	四三八
黃埔船塢	三八·五○	三九·五○	三八·○○	三一、五○○
太古船塢	六○·五○	六○·五○	六○·五○	三○○
均益倉	二四·八○	二四·八○	二四·八○	八○○
大酒店	三三·七五	三四·二五	三三·五○	七、七五○
置地	六六·五○	六七·五○	六五·○○	三二、九五七
樂古	三七·○○	三七·○○	三七·○○	三○
信託	一·七二五	一·七七五	一·七二五	四八、○○○
電車公司	三八·五○	三九·二五	三八·五○	三、八○○
中華巴士	五八·○○	五八·○○	五八·○○	三○○
九龍巴士	五九·○○	六○·五○	五八·○○	四、八四○
油蔴地小輪	一○八·○○	一一○·○○	一○八·○○	三、三八○
九龍證	二四·九○	二六·四○	二四·五○	四四、五六八
香港證	二九·○○	三○·七五	二八·七○	二九、三五六
電話公司	三五·二五	三六·七五	三四·七五	三二、○一五
煤氣	一五·○○	一五·七○	一五·○○	一六、八○○
太平企業	三·三五	三·五○	三·二七五	四四、○○○
怡和	一○·一○	一○·三○	一○·○○	二一、六○○
青洲英坭	七一·○○	七一·五○	七○·○○	一○、七○○
牛奶公司	三三·五○	三三·七五	三三·○○	六、三○○
連卡佛	二○·八○	二一·二○	二○·八○	六、五○○
會德豐紡織	四·二○	[illegible]	四·一五	一○、○○○
南洋紗廠	八·○五	八·○五	八·○五	一、○○○
城市酒店	九·四○	九·五○	九·四○	二、五○○
股權	三·四○	三·六二五	三·四○	一九、三○○
鋼業公司	三·二五	三·三五	三·二○	九、四○○
大新	三·二五	三·二五	三·二五	四九○
公和祥倉	二·○○	二·○○	二·○○	一八、六○○
上海煤氣	一·五○	一·五○	一·五○	四二○
威昌	一六·三○	一六·三○	一六·三○	五○○
滙豐公司	二·○二五	二·○二五	二·○二五	一、○○○
屈臣氏	五六·五○	五六·五○	五六·○○	五○○
澳門電燈	一二·六○	一二·六○	一二·六○	七五○
先施	一二·七○	一二·七○	一二·七○	五、九五八
建新	二○·○○	二○·○○	二○·○○	一、○○○
天星小輪	六○·五○	六一·○○	六○·五○	六○○
廣生行	二八二·○○	二八二·○○	二八二·○○	三○○
堪富利士	二六·五○	二六·六○	二六·五○	二、五○○

共值一一、八○○、○○○元

石壁工人加薪不遂 兩百多名集體辭職

【本報訊】石壁水塘「機械修理」工人二百餘名，日前因要求加薪無結果，集體辭工（昨誤傳爲罷工），引起工程上的進行現當延擬，承商方面，日來已加僱新人，而一部份已辭工者，亦已報到返工，據估計約有一百五十名人，已離職不幹。

承建水塘之工程公司爲工人離職事，曾晚會因某些問題曾致電警方，一度由兩艘水警輪開赴石壁及長沙海面巡查，但結果並無意外事件發生。

石壁水塘機械修理工人要求加薪事件，係發生於上巡四日，當日警方對該事件，十分重視，亦曾派出水警及便衣探員到現場巡邏戒備。

該批工人包括修理機車、打油、燒焊等部門共二百二十餘人（水塘全部工人逾千餘名），彼等最先係要求農曆年初一、初二兩天假期，照給薪金，但爲該公司拒絕，後來，該批工人乃推出七名代表重行向公司提出下列各點要求：㈠平日工作每小時加薪半小時（該公司規例每週工作六十小時，論時計薪）；㈡加開夜工，每小時要雙工計值；㈢週有假期應照給薪。

以上三點，均未獲公司同意，因此，該二百餘工人乃聯向資方辭工，當時，一名廠長曾向工人勸導，並在現場上指開兩端，高呼辭工者企在一邊，不辭工者企在另一邊，結果，約有二百人企在辭工之一邊，遂造成此次風潮。

石壁水塘全部工程，原定於本年四月間完竣，六七月間開始儲水。據透露：將定期於本年九月十日舉行一項啓用典禮。

由於一部份工人離職，對工程上之進行，不無影響，公司方面表示歡迎各舊人復工，一方面幷招請新人補替，以免影響工程稽延。

一週金鈔
金市勾好鈔勾淡

日期	開市價	收市價	最高價	最低價	孝價	差價	上牌交收
十八日	二五三·八七五	二五二·七五	二五三·一二五	二五二·七五	·三七五	·二○加	一五○司兩
十九日	二五二	二五三	二五三	二五二·七五	·二五	·五○加	—
廿日	二五三	二五三·三七五	二五三·三七五	二五二	·三七五	·五○加	卅司兩
廿一日	二五三·三七五	二五三·三七五	二五三·三七五	二五二·七五	·六二五	·二○加	
廿二日	二五三·八七五	二五三·三七五	二五三·五○	二五二·八七五	·六二五	·二○加	五十司兩
廿三日	[illegible]	二五三·三七五	二五三·三七五	二五三·二五	·二五	·二○加	二五○司兩

（以上K金市價）

日期	開市價	收市價	最高價	最低價	孝價	差價	交收
十八	五·七六五	五·七六五	五·七六六二五	五·七六三一二五	·○○三一二五	·一○去	三萬二千美元
十九	五·七六六二五	五·七六三七五	五·七六三二五	五·七六三七五	·○○二五	·三○加	五萬美元
廿	五·七六五	五·七六八七五	五·七六八七五	五·七六五	·○○三七五	平息	五千美元
廿一	五·七六六二五	五·七六七五	五·七六七五	五·七六二五	·○○五	·三○去	二萬二千美元
廿二	五·七六一二五	五·七五七五	五·七六三七五	五·七五七五	·○○六二五	平息	一萬美元
廿三	五·七五七五	五·七六一二五	五·七六三七五	五·七五六二五	·○○七五	一·五加	候交

（以上期鈔市價）

K金市價穩，係加息還一項因素所支持。在有新聞刺激當中（古巴與美艦事件），全週亦祇有波幅·七五。週六尾盤價，祇比週一的開價，僅淨升了·三七五。

週三，期鈔市訂平息，美電成五·七八。而且，以爲證券縮見全週最低價，故鈔價得以攀至五·七六八七五（全週最高價）。週四，改訂平息，遇穩鈔新聞，鈔價才能跌後回升（由五·七六二五，翻上五·七六七五）全週共有跌幅·○一二五。

美電最高五·七八，最低五·七七二五（週六）。通天單最高五·七七（週三），最低五·七六六二九（週三）。加單最高五·三四二五（週三），最低五·三四○。

宋紙期貨全週按一價（一·四五），宋電亦全週按一價（一·四八）。

歐洲金價最高三五·○八——三五·一○（週三——週五），最低三五·○七——三五·○九（週一）。週六報三五·○七五——三五·○九五。

倫敦證券銹最高二·七八九（週五、六），最低二·七八八（週三、四）。紐約價最高二·七八八七（週五、六），最低二·七八八（週三、四）。

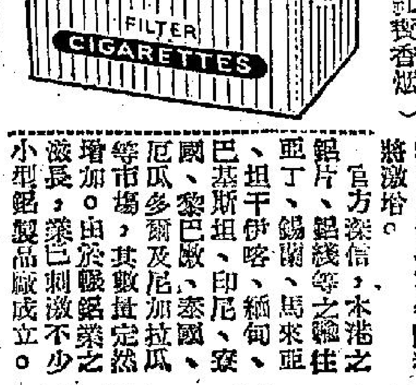
小故動武 茶杯風雲

【本報訊】相見好，同住難。今晨七時，千諾道西一二七號三樓，一老婦不慎撞倒婦人劉巧芳的幼女，因而兩人嘈吵起來，老婦之女張美好，亦加入戰團，爭執間劉巧芳被人用茶杯擲傷頭部，後報警送院。

（上）教育家何艾齡博士，在座談會中就小學七年新制發表意見。（下）蘇浙小學校長孫方中女士在座談會中發表意見。

紅寶香烟 味香價宜

據紅寶代理發表：新鮮運到之美國紅寶香烟，是採用美國最新出品之尼古丁過濾濾咀，該濾咀係經專家多年來精心研究成功，再用特種纖維製成，能使烟枝內一切雜質濾淸，並能增加原有烟枝上之香味，高超烟味香醇獨特，據攷察紅寶香烟之製作過程，係採用純正上等美國烟葉配合特製之新型尼古丁過濾濾咀製做而成。美國紅寶香烟，不獨烟質更醇，「尼古丁過濾濾咀」有利呼吸器官及身體衛生，更無過喉之弊，增加吸烟情趣，故此美國紅寶香烟享有尼古丁過濾之盛譽，實非虛傳，是有其獨特之處，在運港銷售以來，即深受顧客之擁戴，紅寶香烟零售每包六毫，確有價廉物美之感。（附圖爲美國紅寶香烟）



鋁質製品 外銷增加

【本報訊】政府貿易月刊稱，鋁質製品之輸出，今後數年間料將激增。

官方深信，本港之鋁片、鋁綫等之輸往亞丁、錫蘭、馬來亞、坦干伊喀、緬甸、巴基斯坦、印尼、寮國、黎巴敏、泰國、尼瓜多爾及尼加拉瓜等市場，其數量定然增加。由於輕鋁業之滋長，業已刺激不少小型鋁製品廠成立。

馬經
週年大賽前夕 新馬鋒芒日盛 各班備戰繁忙
文王

三天賽程擠在一起，乃每年度最繁忙的時期，週末早課，例見踴躍，尤以昨晨爲最，新舊馬匹合計，超過一百卅匹，頗有目不暇給之勢。

新過磅者頗多，計有柯富達策易力及天從海潤，鄭林池策佳利及得勝得，霍錦垣策錦繡，邱達權策醒目，林國強策鐵寶郎，譚榮成策傳富臨及賓山，郭仔重騎諾貝爾獎，衛林士策旺財，梁錦垣策鴻運，斯勿斯策唐璜，李家強策智囊。

△首天第一場之第九班馬，出試有六匹，較佳者有助手試秀思六化郎，一分卅一秒（廿七秒二），姿態自然，已較前時更上力，近狀進步。陳德麟試獨孤客半里五十八秒（卅秒），腳頭仍勁，一分廿九秒二（廿八秒四），返到電算機前，輕催兩步，尚有餘勁，漸復勇態。

△南組六三年新馬，共有十駒出試，較悅目者有柯富達試珍寶，與北地驚雪同跳，一里二分○五秒三（卅秒一），從容留放，纇口靈活，走勢一氣呵成，綽然未盡，論姿態當以珍寶爲好，但近週來操練轉取緩進，每週僅試一課，初戰前夕而動態反常，似未有急功近利之圖。細鷄試國賓，一里二分○七秒（廿七秒二），脾性極強，直路上嬌捷姿態，風度悅目，潛質奇厚，上材也。郭子猷試感恩日，由助手策嘗跑批同跳，一里二分○三秒（廿七秒三），當跑批沿欄快放，感恩日從容跟貼，疾徐任意，纇口靈活，成熟特早，應該估先。何偉航試素娥一里，二分○一綫（廿六秒四），步幅夠大，但嫌開得稍高，一氣放悶，尤以直路上衝刺更悅目，有凌厲走勢，已可爭先。羅倫訊士策威六化郎，一分卅二秒二（廿八秒四），全程走勢，均在從容不迫姿態下放悶，頗見順滑，唯欄腿程序未能一氣呵成，近亦缺課，初賽時爭勝，恐非其時。

△鄧師杯獎昨有七駒出試，但仍多未有飽搭過欄者，助手試秀路六化郎，一分廿八秒一（廿八秒一），腳頭奇勁，比前時續見進展，勇健悅目，閱閱謀樂成，賦得人強馬壯了。鄭棣池過欄佳利，半哩五十五秒四（廿八秒三），飛快放悶，電算機前輕輕一催，餘勁未闌，直衝至五化郎閘了。

始放停，勇態已復。陳錫麟試過得，六化郎一分廿九秒一（廿八秒一），步頭有勁，勇態猶在，苟有好路，大可重來。

△第四班馬第二組六化郎裝，出試有六匹，較悅目者有譚榮成試一楓風駒，半里一分○五秒（卅秒），跑得太快，過電算機時稍用氣過猛，腳頭雖勁，但要若過下週兩課，才敢說機會。郭子猷試所羅門王，六化郎一分廿九秒三（廿九秒一），直勁甚銳，最後按騎過電算機前，出腳爽利，確在大勇之際。郭仔試先鋒及富士樂無奇，未是時候。後者半里五十四秒二（廿七秒三），寬勁甚銳，勇態保持，郭仔到時如何取捨，關係大局頗巨，應密切留意。

△鐵行盃賽有四駒出試，較佳者爲李殿林自策新寶，羅拔察策西施伴跳，以二分○二秒二（廿七秒二）完一里，新寶佔檔，沿途走勢，均見節節搶先，鋒芒甚露，羅拔催西施追上，並肩過決勝點，餘勢仍盛，西施固不弱，而新寶尤出色，但同場另有未嘗可取，如何抉擇，頗費思量，不過，封緊新寶的配搭，應是聰明之着。治蘇策人造衛星，由郭仔策鐵騎伴跳，以一分五十九秒三（廿八秒一）完一里，並肩返過一里閘，纇顯一氣而去，完全稱時佔先四蹄，繼次有距離，人造衛星並不算弱也。

△第二班兩組五化郎裝，共有十一匹出試，較悅目者有老牌試恒昇，六化郎一分廿四秒三（廿八秒二），寬勁奇銳，較上獎不遑多讓，又可重來；衛林士試來人註券，六化郎一分廿五秒（廿九秒三），放到落山時，細鷄策厘那上前挑戰，並肩走了一程，轉入直路，厘那且見搶過，牛郎爲挽鋒芒，極力拉住，過後爭持到底，故示人以弱，可能胸有成竹。細鷄過轆鞭寶郎，六化郎一分卅六秒（廿九秒）從容不迫，腳頭尚勁，在勇態中，得配輕磅，可以爭雄。

△西洋會盃賽有五駒出試，較悅目者有梅追鈴一家寶，以二分○三秒（廿九秒）完一里，衛林士策樂輪在馬房前繞候，後六化郎一同跳出，直路上爭持頗力，樂輪轉勇，一家寶亦可保持。郭子猷試鑄時試得勝將軍，以二分○四秒（廿七秒四）完一里，從容姿態，與前無異，上榮纇得輕易，僅今欠會失常，周翔羨所思了。

工商晚報　體育

爭奪銀牌決賽權 光華東方對壘
另一場聯賽星島拚東昇

今天星期日，甲組足球有銀牌與聯賽各一場。下午三時十五分，花墟球場甲組銀牌準決賽光華對東方，頭場預備組銀牌決賽，下午一時十五分南華對元朗。花墟球場今天的票價一律收二元四角。香港會球場甲組足球聯賽星島對東昇，則于下午三時半開鑼。頭場預備組下午一時四十分開賽。

甲組銀牌準決賽光華對東方，戲碼雖然平淡，是一場實力有距離的戰事，但銀牌賽特別吸引觀衆，花墟場今天不會冷落。

天演論

東方能夠進入甲組銀牌最後四強，完全是抽簽的幸運。東方在初賽輪空，複賽又對着十二隊甲組實力最弱的星島，結果仍然要在加時之後，才以二比一淘汰星島出局，所以事實上東方祇打過星島一場，便進入最後四強了。

光華在甲組銀牌初賽也是輪空，複賽抽籤對南巴士，結果光華以二比一淘汰巴士出局。

今天得勝的一隊，便與南華定下月底爭奪甲組銀牌錦標。光華與東方那一隊可以再進一級爭得決賽權呢？相信大家都會毫無疑問的說光華必可淘汰東方出局。事實上，以雙方的實力和戰績而論，光華當然沒有理由會給東方淘汰的。

我們看看聯賽的成績表，光華是十二隊甲組當中失分最少的一隊，得廿四分，一般人也認爲光華與元朗兩隊是本屆聯賽呼聲最高的隊伍。而東方現時祇列在聯賽積分表第九位，得十分，與光華的成績相差一半以上，同時，以光東兩隊的成員逐個來比較，光華球員的質素比東方不啻天淵之別。再根據聯賽第一循環兩隊初次碰頭的戰績來看，光華曾經以七比二大勝東方。因此，今天光華進級已無可置疑，問題是贏多抑或少而已。

形勢上光華雖然居於絕對優勢，但是，東方似乎備戰得非常積極，有意給予光華以嚴重威脅，如果東方利用花墟場地狹窄採用密集，光華也不輕易像第一循環贏得這麼多。而且今天光華有傷將，張子慧與劉照都不能出場。

今天香港會球場星島對東昇，這對難兄難弟，不論今天誰勝誰負，降班已成定局，特別是星島，到目前爲止仍然祇得兩分，已絕無翻身的機會。東昇雖然也有五分，但上週敗於東方，看情形，東昇或算在星島身上奪取兩分，亦無濟於事。不過，以兩隊的狀態而論，東昇佔贏面居多。（騎士）

各隊陣容如下：

（光華）張子文　吳添旺　劉儀　崔國雄　吳添來　梁建中　梁偉雄　林錦榮　李國華　張子岱　梁桂康

（星島）馬瑞能　廖錦明　李來　郭秋明　陸炳權　李富來　阮家富　李德桐　袁權鎏　黃鑑　邱廷烈

（東方）甘乃波　黃成　劉希　李宏標　司國傑　李炳照　沈紹德　袁權鎔　馮後德　王沛榮　廖漢維

（東昇）鍾健文　蔡健智　黃廣成　羅輝安　譚國宿　甘榮柏　胡少賓　劉煜堯　林衡　陸永球　何耀強

傑志遠征中東 賽程全部擬掂
賽期與本港球季抵觸，似難成行。

道聽塗說

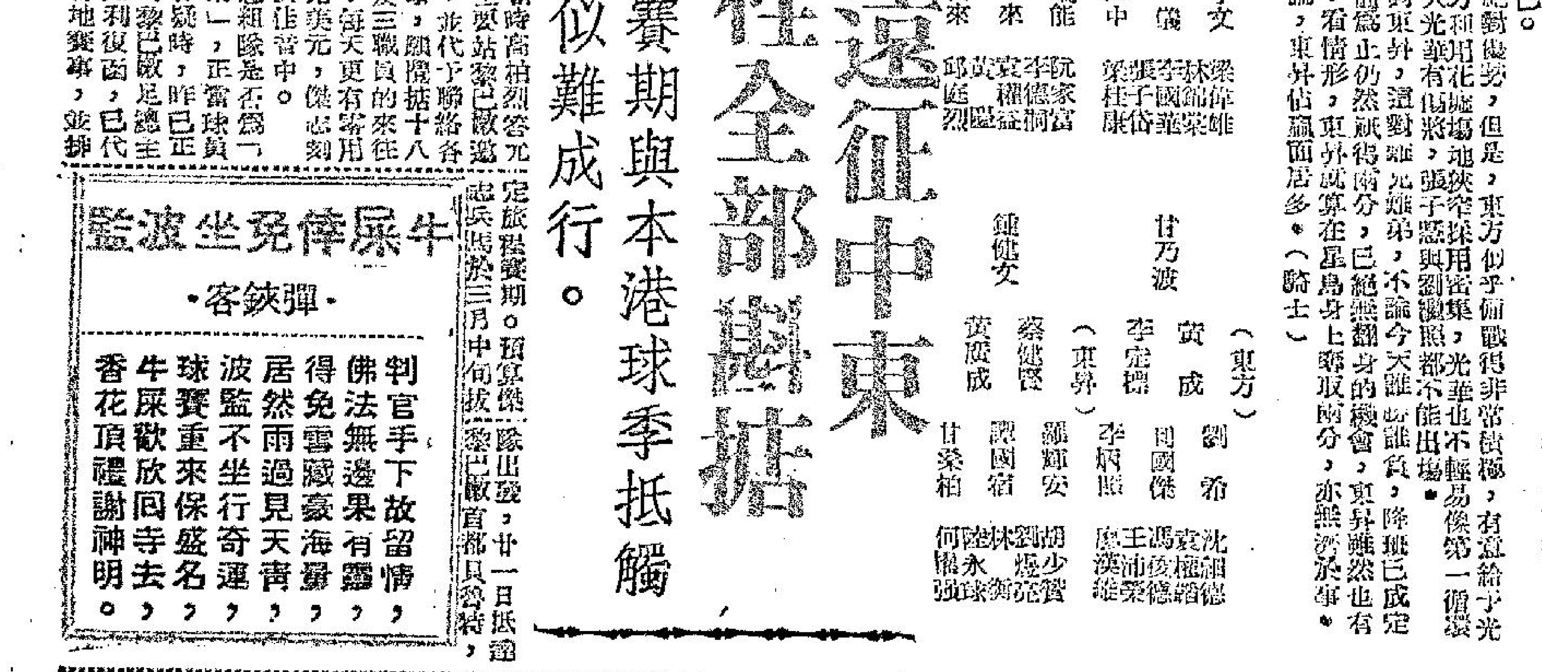
自從黎巴嫩足總秘書高柏烈，於去年底訪港後，會與傑志主席羅健熙、董臣伍球添會晤後，傑志即醞釀於球季結束後組隊遠征中東黎巴嫩等地，當時高柏烈答允，除主要站黎巴嫩邀請外，並代予聯絡各地賽事，願擔十八球員及三職員的來往機票，每天更有零用金十元美元，傑志刻正靜候佳音中。

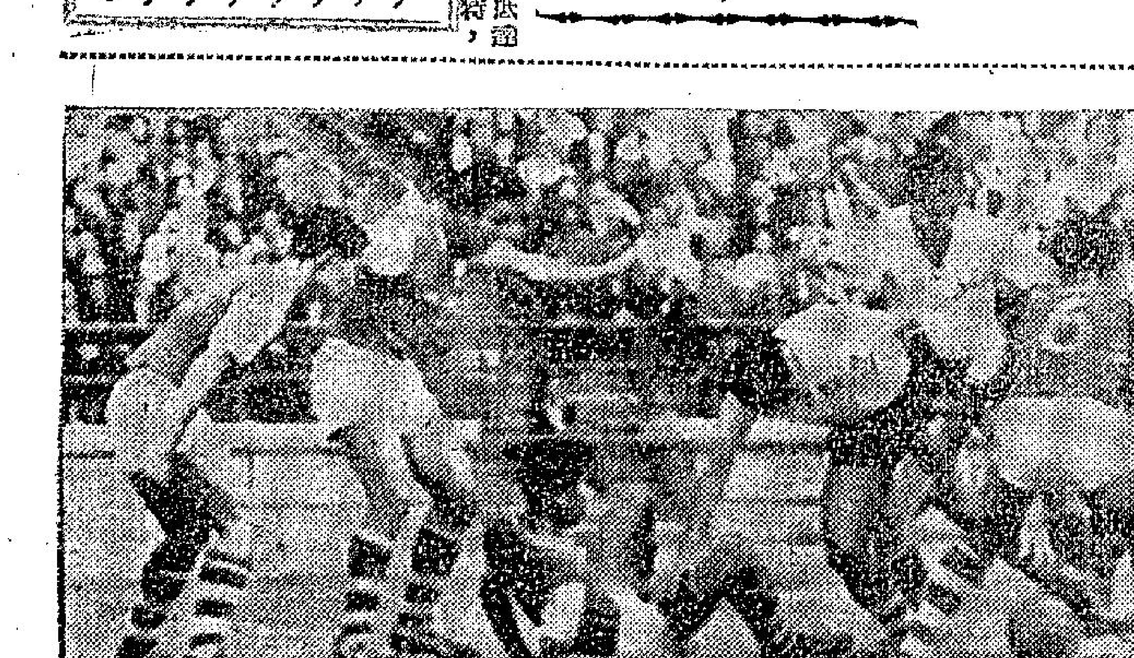
傑志組隊是否爲一行未弼，正當球員處於存疑時，昨已正式接到黎巴嫩足總主席賽比利復函，已代洽妥各地賽事，並排定旅程賽期。預算傑志兵馬於三月中旬出發，廿一日抵達黎巴嫩首都貝魯特，定期廿三日及廿四日在該地比賽兩場，廿八及廿九日移師到敘利亞的大馬士革作賽兩場，接着卅及卅一日在亞立浦比賽兩場，四月一日及三日即順道赴土耳其作賽兩場，四日及五日七日在德克蘭比賽三場，末站赴泰晉翁斯比賽五場，排期是在九、十、十二、十三及十五日，然後折返黎巴嫩，四月十六日班師返港，一共十六場賽事，行期約爲一個月之期。

傑志「統帥部」接到佳音後，有待磋商。

牛屎俾免坐波監　彈鋏客

判官手下故留情，
佛法無邊果有靈，
得免雪藏豪海量，
居然雨過見天青，
波監不坐行奇運，
球賽重來保盛名，
牛屎歡欣同寺去，
香花頂禮謝神明。

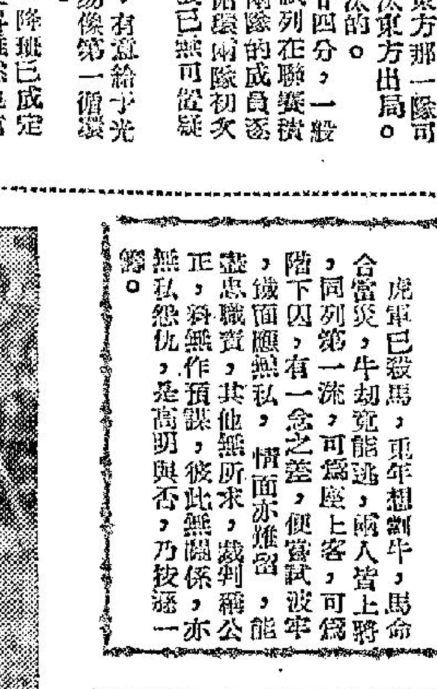




「小黑被困？」姚卓然（上圖中）在五個南華守衛中被包圍了。到底「小黑」（下圖十號）是自己倒地，抑或被絆倒呢？頗有問題。傑志這個鏡頭是在下半場完場前十分鐘的緊張鏡頭。

球迷歌　天山

虎軍已殺馬，東年想劏牛，馬命合當災，牛劫竟能逃，兩入皆上將，同列第一流，可爲座上客，可爲階下囚，有一念之差，便當試波牢，能鐵面應無私，情面亦難留，盡忠職責，其他無所求，裁判稱公正，奸無作預謀，彼此無關係，亦無私怨仇，是高明與否，乃按逐一鑒。



梁桂康是個最多計仔的球員，頭腦靈敏，行動滑捷，稱爲球場丑生。

截至目前止，除傑志遠征尚須費一番工夫聯絡外，南華遠征軍以菲律賓及北婆羅洲爲對象地。菲律賓方面目前已去電接洽，不久成事。因在菲有名譽會長莊清泉一力支持，食宿兩大問題解決，則其餘事項便可迎刃而解。北婆羅洲足總經有信復，爲的是高柏烈代接洽，計劃所排賽期，要在三月中出發，其時足總球季尚未宣佈結束，剛在比賽秩序緊密之時，諒難批准成行。同時本身亦難以籌備趕及，這樣必須於日間開會，把賽期從新計劃草定，再寄高柏烈聯絡辦理。

南華擬接納往援，旅程比賽秩序排定在六月廿二日及廿三日先在亞庇比賽兩場，其次是山打根兩場，斗湖南場，納閩一場，沙撈越兩場，合共九場賽事。由於自菲飛婆每週僅得一班機，所以南華居時必須提早乘六月十七日啟程航機離菲飛婆，而北婆羅洲足總亦經代南華籌劃，提早到該週期內，將編排足球員鑑賽秩序，由南華與當地各勁旅週旋。因爲南華過去在北婆羅洲聲譽顯赫，號召力強，要防敗入可觀，故當比湊合日期。（尼克）

黃志強釋放內幕

幕後搜秘

黃志強涉嫌犯規，被判無罪，圈中人的反應不一致。傑志會主席羅健熙表示十分欣慰。不過，足總的判決，似乎對過去被判罰之球員，可能引起反感。（按：涉嫌犯規，不一定有罪。）爲此，他建議足球總會，應該在每次大場波開賽之前，先召集球證和兩位旁證，與雙方出賽球隊負責人，先來一次研討，仿照外隊訪港，約法三章。而且在賽後，也再來一次檢討，這樣，相信對倡導足球運動，有極大助益。

球國法庭判官鄭明，表示此次判案，完全是以法律的觀點作基礎。以法律觀點看來，主控既無法提出黃志強犯規之證據，則當然不能入以罪。當晚大家都極端希望球證提出有力證據，而球證法官，要提出有力證據時，他又多表示不願意答，乃爲黃志強判無罪的因素。

內幕傳出消息：當晚出庭球證，態度神氣十足，且對緊急小組委員，態度極不合作，對球國法官之詢問，多不願答。雖然，所以，過去如陳輝洪、姚卓然等球員犯規，總之有時請其答是與否？亦不願開口，「或我不願意答覆」。他的答話，多數是「睇看我的報告」。雖然，有人認爲這次球證指控黃志強犯規，而看不見黃志強用腳踢人，這不過係球證與旁證之間一個是看遲一兩秒鐘的動作，而旁證則是看早了一兩秒鐘的動作，故有不同的看法，假使如果球庭法官將其作一連串的話，則其觀點，便又不相同。不過，一些判官則認爲：黃志強事實上並沒有用腳踢人，則球證之指控，便不能成立，這樣還要判罪，豈非吹毛求疵？

還有一項未證實傳聞，因爲球庭如果判罰黃志強的話，則便少不免又要傳訊劉添，這一來，便變成愈來愈多麻煩，既然主控欠缺證據，則判外無罪，還不但可以講得合法，同時，亦不必再因兩個傍證的證供，而又去傳訊劉添，事實上是一舉數得。（羅通）

一個嫌疑犯不一定有罪
圈中人對黃案起爭端有錯誤

有聞筆錄

「黃志強案」成爲轟動球國的一大新聞，全港球迷都關心「牛屎」有罪與無罪的問題。經過足球總會開「夜庭」審訊，判決無罪之後，又引起了圈內人的另一爭論。

爭論的焦點是：一個球員被球證驅逐出場，足球總會從來未判過無罪的。足總這次破例判無罪，豈非對不起過去所有坐「波監」的球員嗎？

一位有地位的球國權威人士指出：所謂「天子犯法與庶民同罪」，不管大會也好，細會也好，大牌也好，牌仔也好，祇問你是否「罪有應得」，有罪就必須判罰停賽。不過，凡被判令離場的球員就要坐「波監」，這是絕對說不通的。試問足球總會的會章有沒有這項條例。舉例說：一個涉嫌犯法的人拉上法庭，法庭並不一律要判他坐牢的。無罪省釋的人多得很。

這位權威人士認爲：經過控辯雙方陳詞，證明球員無罪，於是銷案放人。這是很合法律程序的。如果說：凡是被球證判令離場的球員都要坐波監，那麼，足總緊急小組就無存在之必要了。

黃志強無罪宜判之後，有些足球界人士擔心到可能引起全港球證的反感和抗議，認爲有失球證的尊嚴。他說：這是杞人憂天，如果球證是明理的，決不會如此想。因爲足球總會賦予球證的職責是在球場上擔任裁判工作。至於球員有沒有罪，是足球總會的職權，與球證無關。例如：一個警察捉了一個嫌疑盜竊的人，交上法庭，警察的責任已經完了。至於嫌疑盜竊的人有沒有罪，這該由法庭決定。

又有人認爲足總對黃志強犯規案這麼快便開審，不但是破例，而且有厚此薄彼之嫌。足總主席莫慶和緊急小組主委李文傑都有所解釋，他認爲足總規定球員犯規必須十日內審訊。但沒有硬性規定必須若干日後始能審訊。祇要該會認爲過了某一場很重要的賽事，而被罰出場的球員，他們又認爲冤枉的，可以申請提前開審，不過以前各會員沒有這種要求而已。

據內幕消息：由於兩個旁證與球證的供詞不同，兩個旁證認定愉園球員劉添向黃志強動粗，他的搖旗向球證示意是判罰劉添，怎知球證罰錯了黃志強。因此，圈內人更加以推測，認爲旁證的報告書既然都說劉添先向黃志強動粗，足總緊急小組可能會日間傳訊劉添問話，但照筆者推測，足總此次爲了「黃志強案」已大傷腦筋，爲了少一事不如多一事，決不會再傳劉添問話了。（騎士）

昨日戰績

南華勝傑志一比〇

「大米斗」李炳照今天要拚條老命了，爲果能夠東方打場勝仗，則什麼皮費都够了。

張子慧因傷不出 光華調國華掛帥
求增強鋒線威力
加當場情勢不對與添來換位

圈中人語

光華今天與東方爭奪特別銀牌決賽權，任何人都會認爲光華勢如猛虎撲兔，手到擒來。但光華傷兵纍纍，排陣困難，非無隱憂。

光華戰元朗之後，張子慧的大腿筋再度發傷，過來仍然不能參加練波，李國華也是對元朗時負傷的，不過李國華因爲本身是「跌打世家」，傷勢已經有起色，可以繫往上陣，而劉照的膝傷，則迄今猶在跛跛吓中，這三個傷將，使到光華最感頭痛。

爲了準備這場要寨，光華雖然沒有到郊外集宿訓練，但逢星期二、四下午練波後，立即在宿舍集宿。星期三、五早上晨操。除了張子慧、劉照沒有參加集宿外，其餘張子岱亦渡海參加，關漢勳親自監督，他認爲氣力充足，是第一件大事。

昨晚關漢勳談到排陣問題，認爲大傷腦筋，因爲兩個中鋒張子慧、劉照均不能出場，剩下只有十一個球員，好與不好，也非全體上陣不可了。遠征歸來以後，光華遭遇巴士就是現在這十一個球員，當時是派張子文打中鋒，結果和巴士打成〇比〇，而且幾經艱險，事後關漢勳認爲不敗已經算是萬幸。今天這個陣容會不會又給東方迫和？甚至爆出更大冷門，關漢勳也認爲很難逆料。因爲這是特別銀牌賽，踫和還要加時二十分鐘，而且光華球員得失心情必然會比較重，這有時會反而影響演出的。不過，光華今天將不再派張子文任中鋒，祇準備調吳添來或者李國華掛帥而已。因爲對巴士一場賽事，就是前鋒綫上沒有一個突擊人物，始終無法突破巴士後防，迫使光華李內第一次交白卷，東方今天前鋒雖然比較弱，但後防都是又高又大的防守大將，如李炳照、梁榮輝、利國傑、李定標，都是老路縱橫的，沒有一個有突擊威脅力的中鋒，是很容易給他們「悶死」的。

關漢勳主張調李國華打中鋒，張子文調回左中衛，他認爲李國華打中鋒雖然過去少有演出，但他認爲無論如何比較張子文好得多。吳添來也是一個經一再打中鋒的，但關漢勳認爲後衛沒有兩個好手，恐怕不能箝制東方前鋒的深入，得不償失，不過他認爲還有一個辦法就是將李國華調同後衛和吳添旺共同把守後防。這兩個辦法要今天與教練大家商量後才作最後決定，或者在演出進行中再視乎當時情形，指揮他們換位。

儘管光華傷兵纍纍，但關漢勳對於黃志強被判無罪，則非常高興。他認爲南華有了黃志強實力好得多，光華假如能與南華遭逢，雙方必然有得拚，光華第一循環雖然贏過南華一比〇，但如果他們有了黃志強仍然有得打的，我們要贏也贏得要香，要輸也輸得心服，球迷也必然樂於參觀，其實關漢勳滿肚密圈，希望在以後與南華碰頭，有黃志強可以增加收入也。（長江）

東方日光華（一笑撰曲　梁省波唱）

（連環扣小曲）嚇嚇我心驚驚，調盡了空營，我單身命拼，被逼神經唔熟性，又話跌落城，射來又試拈「竹弗」，爲誰係叫保營，快開聲，（南音）唉！我頭擰擰，造着我呢個大兵，憐你苦變，吊頸又冇繩。守住個龍門，炮彈週時吊正。槍林彈雨，條命就冷如冰。兵凶戰危，打瓜就當堂冇剩。所以我幾咁飲泣困守集中營。（二王）今日軍令傳來，派我陣前對頂。祇怕「光華」大帝，偷襲球城。排炮亂轟，邊彈粒粒吊正。闖到個的戰場舞院。（乙反二王）幾多紅粉骷零，綠慘紅愁，阿嬌徒嘆薄命。嘆我護花無力，更重自作多情。（乙反滾花）無計挽敘裙，惟有眼定定，不若投降扮蹺，免致累死個的阿貞阿卿。（滿唱）好在「後衞」先鋒，一言驚醒。但話「東方」將士，好多係跛智兵。「世德」、「榮輝」、「黃成」，係入幾熟性。「沛榮」，擋打四方城。「乃波」守門，見波一頂，唔就全軍覆沒，五路進兵，左右包抄，前呼後應，嚇旗斬將，大可馬到功成。（滾花收）耳畔又聽傳殺聲傳來，我就急急如律令。但望「東方」八勇替我拚命一拚。

吳添旺自打甲組以後，大有進步，與乃兄「大胆來」合拍踢後衛，頗稱穩健。

「廳二」劉儀本來是好波之人，可惜有時演出太「廳」，而致造成漏洞。這一點，應該痛改，否則，有礙前途。

「天官賜福」　有「天官賜福」之稱的譚球證柏立，多不照顧旁證的搖旗，這是他昨天在最緊張時期的表情。

戰局分析

光華應該勝仗

東方與光華爭奪銀牌決賽權，以兩隊強弱懸殊太甚，如果光華演出不太離譜，也不輕敵，決賽權應該屬於光華而無疑。

論班底，光華佔了多名大牌，而新血中如梁建中，吳添旺都相當穩健，東方是不足與較者一也。

論實樂，光華的球員，球齡相當高，多數是久歷沙場，也經常的打大場波，這是東方不足與較者二也。

論戰意，光華最近與元朗對抗，演出比前進步，全隊戰意高昂，氣力也不見缺乏，這是東方之不足與較者三。那麼，光華今天之應扮一仗，當無疑問。

聯賽中之星島對東昇，是一場「孖尾隊」的爭奪戰，以士氣論東昇較昂，實素則以星島較佳，可能打成和局，各取一分。

南華贏得夠運
球証有些偏袒

南傑昨天之戰，結果一比〇，南華贏得銀牌決賽權，可是在九十分鐘雙方之演出，傑志實佔優勢，故此敗得不值，南華所射入之一球，並不是在攻略推進中所獲得的，而是常一腳劉球所射入者，這一球如果黃兆和不是誤以爲南腳波，則可能攔救得及，因此散場時，一般球迷的批評以爲〇比〇加時再賽，方爲合理。這一點，筆者也以爲然。我更以爲南華贏得有點够運。

傑志全場所佔攻勢較多，但不能射入一球，以黎錦洪失機最多，姚卓然已盡所能，高保強與陳輝洪更守得相當嚴密。

在九十分鐘的戰鬥，傑志射門的次數，也比南華多，但奇怪得很，幾次在南華門前混戰中，傑志所踢的波似乎可以入得南華的網內，但又偏偏而不入，傑志的運氣有些不够，而南華認爲鴻福齊天。

又奇怪得很，昨天的球證又似乎十分客氣的對南華，有一次顯然是南華的一個中衞禁區內犯手球，球迷們均以爲南華要被罰十二碼自由球了，但這位球證却沒有吹笛，這是南華最行運的一次了。

不過，南華也并非完全靠球運而贏波的。它全隊十一人均有高昂的戰意，更有充沛的氣力，這是配合球運而獲得勝利的本錢了。它十一個球員依然是黃志強最突出，他一擧一動都吸引了全場球迷的視綫，傑志如果昨天沒有一個高保強以箝制他，他的活動會更逐勁。劉建中也曾救出幾次險球，郭錦洪、蘇文譽、羅桂生也死拚到底了。前鋒方面，除了黃志強有極大的威脅外，劉煥湖演出比前好，何祥友祇能維持水準，黃卓橋始終因身體之過於單薄而吃虧，此子有腳法而欠速度，不容易成大才。

傑志方面，攻勢多而不勝仗，最大的原因，是鑿腳戰工夫仍不够，射腳也不够準繩。黎子毅、陳強、葉錦洪三人假如腳工夫稍爲好一點，便可以贏波了。大致上說來，傑志的演出應該獲得球迷的讚許與同情了。

南華昨天贏仗後，可能與光華碰頭而爭奪銀牌，假如它仍能保持昨天的戰志，實足以一拚也。（高參）

黑牛練操後每小睡
炳森青年會抽筋

球人瑣事

△「一黑牛」梁偉雄在踢波的黃金時代，練波勤奮認眞，水準日有進步。原來此君多數於晨操後，作片時小睡。有問他有沒有參加晨操？梁偉雄却反問道：「你話有冇呀？」接着說：「練到係自己嘅，獨少的都有得打，有人要戰啦，你叫我唔操我都唔肯呀。」由此看來，他是自發自動，不必由別人督促才練波的。

△南華的「新血」譚炳森，昨天對傑志作戰，竟因抽筋，他是南華承年齡最輕的一員，血氣方剛。爲甚麼會抽筋呢？據「安南王」趙楚永解釋：抽筋的原因有時踢完了一腳便會抽筋，練波時如果肌肉練得太實，就很容易有此現象，所以時時都要保持肌肉鬆弛。（一足）

乩壇問數

執好籌，運程夠，贏波全靠大米斗，
四强手，除中一枝老藕，如退休，
勢必笑大人個口，答你搣正喉。

廖登茅山師傅念經呢首打波禪詞，眞係廖登到極，打波詞又有指明邊一隊打波，叫我點樣講解，向扶乩間戰賓客交代，不過詞句中，蜘蛛馬跡有多少門徑，細參詳，內中提及大米斗，大米斗者，幾十年來英雄好漢，有邊個唔知，大米斗今年爲東方効力，茅山師傅所言，必係指東方，如此這般，一於將佢當東方解答。

執好籌，呢次東方確係執得好籌，睇好作，執得最弱個一隊星島，人家打生打死贏咗兩場硬仗，才能達到四強之列，東方則不然，贏了星島一場就入了四強之列，由於運程好，又唔係遇強旅，你話幾够運，東方贏波，全靠呢個係大米斗，一個米斗都任在二閘，米斗大冇入過得，於是就贏波了，講到大米斗，係隊中一條老藕，老來又嬌，打贏星島入銀牌最強四隊，如退休，呢句話玄乎其玄，就係講落有變古，因爲東方在聯賽，走到降班邊緣，如果降班出局，豈非笑大人個口，因係在銀牌入四強手，如能贏埋今日呢一仗，最少得亞軍，得亞軍而要降班，豈非奇事，呢件古仔有前因後果，講落有條尾，非係燃正把煙喉慢慢講，都冇法子講得明白。

今日呢場銀牌賽，打波者同睇波者，有自知之明，唔學人家擘大個頭去大波波場比賽，在花墟場對陣，花墟場拉吸波都收得，何況光華同東方，四強手中之兩强對賽，定必收個半場，我茅山師傅，昨日一場杰嘢，食過番尋味，立即開檔，念動滑神眞言，天靈靈地靈靈，東方能否好表情，焚香來拜請，是否輸波有感情。

諸葛軍師降壇，神數指示：「身手已非變番東，遇到高手得個窿，唔通又靠手氣好，碰埋白板食紅中。」

照軍師神數指示：但話東方到如今已非昔比，冇兩番唔大身價，入於食雞胡個一類，今者遇到聯賽榜首之光華，門落去會係一無所獲，唔通東方呢一場波，靠手氣好去贏光華乎？唔通學前幾年碰埋白板食紅中咁够運乎？照此指示：東方實係冇本錢贏光華，甚而想和亦幾難矣，因爲東方唔够光華個副本錢。

諸葛軍師第二紙神數咁話：「光華兵馬素稱雄，銀牌爭霸在意中，强弱懸殊有得比，脫穎而出聲譽隆。」

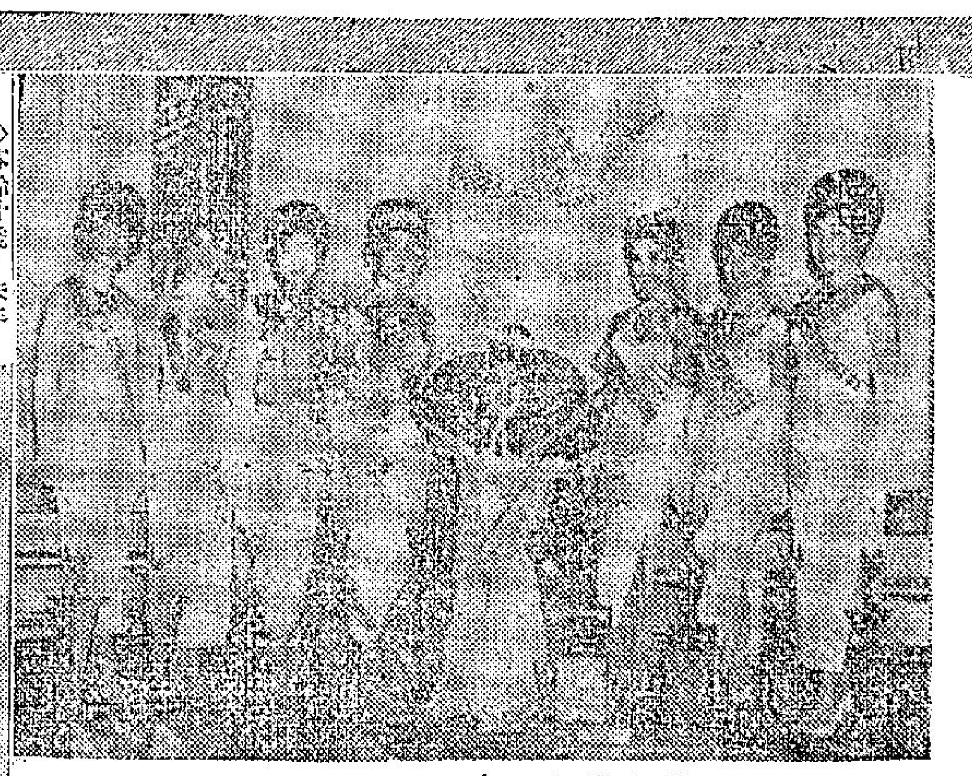
照軍師第二紙神數指示：但話光華呢枝兵，實力雄厚，在聯賽居於第一位，今年對於銀牌爭霸，必然出線，幾時出線？乃係贏咗呢一場之後，乃係光華意料之中，由於雖但看出光華必勝東方，由於呢一仗勢成强弱懸殊，東方實行有得打，光華勢必脫穎而出，與南華齊名，爭取銀牌冠軍，由此觀之，光華呢一仗係贏東方矣。（黃小仙）

光華兵馬素稱雄
銀牌爭霸在意中
強弱懸殊有得比
脫穎而出聲譽隆

光華機會大

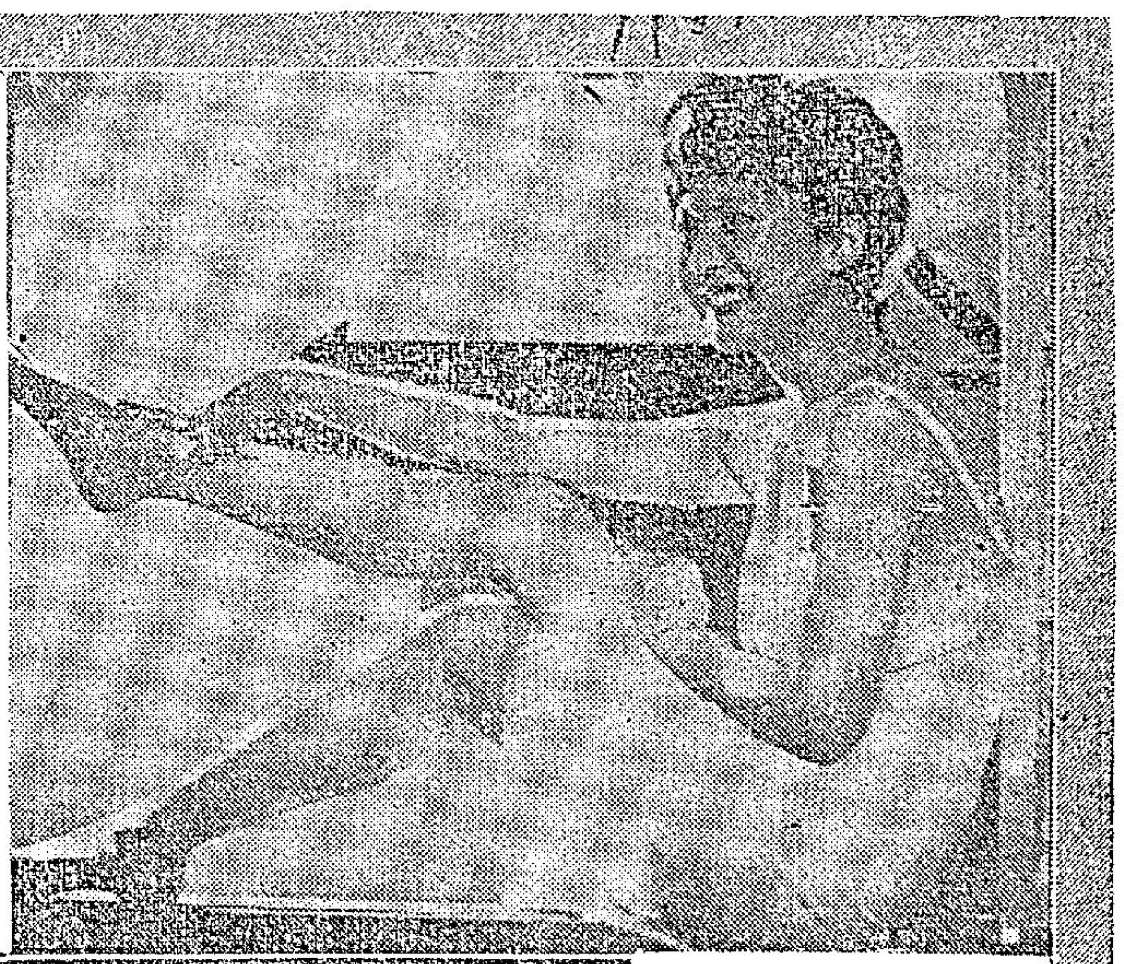
△芳齡廿歲，去年曾以「水仙花皇后」訪問台灣的鄭秋娥小姐，於二月三日擊敗來自全美其他十四名角逐者而贏得一九六三年美國「華埠小姐」的榮銜。三日晚的選舉會，吸引了五千餘觀衆，貴賓中有舊金山市長克利斯柔佛夫婦，及中華民國駐舊金山總領事邵圖壽夫婦，總領事也是五名評判委員之一。圖是一九六三年華埠小姐鄭秋娥小姐（右）與三藩市華埠小姐、才藝小姐及四名公主合影。（中央社）

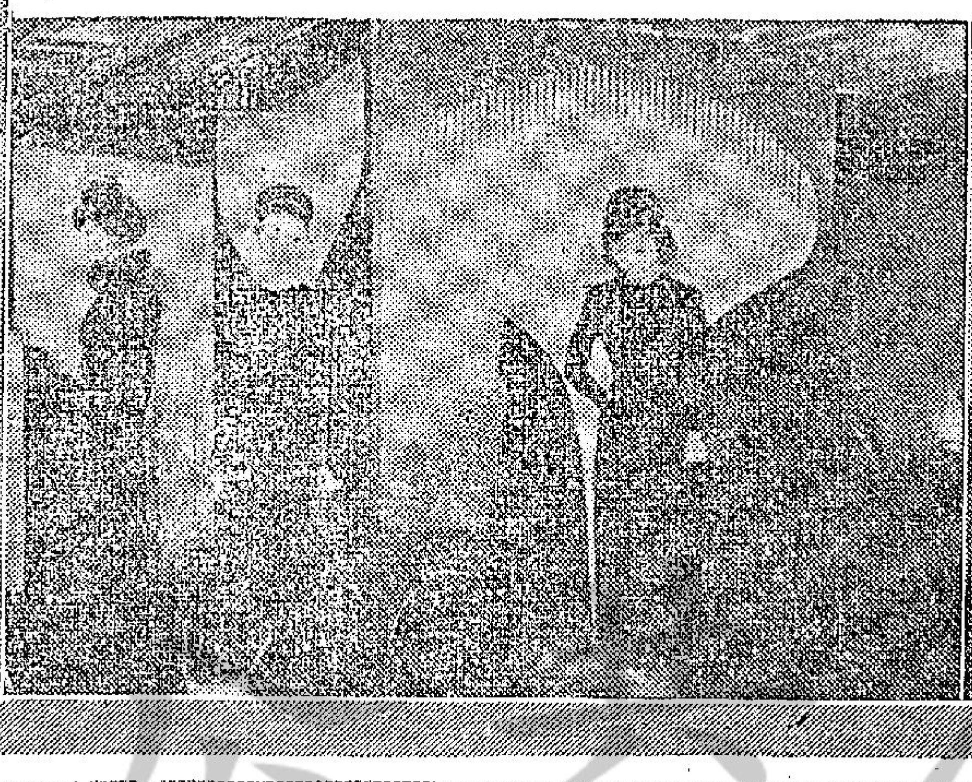
△奧地利之一名時裝模特兒，冒雪在雪地作日光浴。（泛亞社）



△日本一九六三年髮型展覽會，於二月十一日在東京舉行。圖為日本服裝模特兒，穿着黑衣在台上展佈其新髮式之情形。（泛亞社）

△日本銀壇新美女嵯峨美智子，係該國著名女星山田五十鈴之女兒，面孔漂亮，曲綫玲瓏。圖為伊在「入殮」一片中演出之一鏡頭，着泳衣於爐前安坐窗沿之上。此片為描繪色慾最力之日本影片，嵯峨美智子係在片中飾演女主角，乃以跳脫衣舞為業之女郎。（泛亞社）





△行政院副院長王雲五（右）於二月十八日下午在行政院接見美國西雅圖市「一世紀世界博覽會」主席甘地。他現在環球訪問，向參加西雅圖世界博覽會的各國致謝，於二月十六日到達台北，他的夫人和女公子同來。

娛樂世界

祇因街頭清晨散步

桃麗絲哈惹險官非

○東尼○

這篇文章是女明星桃麗絲哈自己寫的。文中引述的一切，是她親身在倫敦所遭遇的一切，她寫着：

我（即桃麗絲哈的自稱）到倫敦拍片不久，我所住的地方就在伊東，這一天，因為我忘了帶鎖匙，以致沒有辦法走到裡面去，由於想當反正不需要多久的時間，我的女傭便來了；由於她也有一把鎖匙，所以，我便在街上躑躅，等待她來時，開了門讓我進去。

我先是在店舖的櫥窗前面瀏覽，就在這一刻中，我發現自己是已經被人在跟蹤了，在櫥窗的玻璃上，我看到那個跟蹤我的是一個警察，但是一轉眼的時間，他又不見了。於是，我便又繼續看櫥窗，誰料不久，我又發現又有兩個警察，從旁邊走了過來。原來，他們是對我形成了包圍的態勢。

接着就有一個警察走過來問我道：「你為甚麼鬼鬼祟祟的在這一帶轉來轉去？」

「我並不是轉來轉去，」我抗議道：「我祇是在這裏散步而已。」但是這個警察卻說：「你可知道，在街上遊蕩是犯罪的？」我聽了之後，立刻大聲的說：「我並不是遊蕩。」於是，那個警察又說道：「那麼，你現在所等的是甚麼人？你快一點說。」

「我是誰也不等，」我回答。

「那麼，你在櫥窗前面看甚麼？」那個警察又問。「你可……」

我回答道：「我並不知道對不對，我祇是想利用櫥窗的玩意來消磨半小時的時間而已。」

「好吧，告訴我，你叫甚麼名字？」他又問我。

「我是桃麗絲哈，我是美國的女明星。」我回答。

但是那個警察將我打量了一番後對我說：「你看起來，根本就不像一個女明星。」

這一來，我才想到我剛剛從片場拍戲歸來，我在下了裝後，連粉也沒搽，就趕着走了回來，我這時的樣子，簡直是有點像一個蠢婦，或者是一個由集中營裡面逃出來的人，於是，我又對他說：「我的確是女伶。」

「算了吧，」那個警察說，「老實說，像你們這種女人，每一次提到時，總是說你們是女伶，鬼才會信你的話。」

「我的確是的，」我說，「我是來這裏拍戲。」之後，我更將我拍戲的片場名字說了出來。

「好吧，」那個警察說，「你既然說你是住在附近，那麼你帶我們到你的寓所去了。」

「對不起，我沒有鎖匙，」我為難的說，「我的鎖匙忘了帶，我的女傭就要來了。」

這幾個警察交換了一個眼色，我一看情勢不對，連忙又對他們說：「我之所以穿成這個樣子，那是因為我在戲中的打扮是如此。」

「我們可以看你的護照嗎？」他們又問。

於是，我連忙打開手袋來看，感謝老天，我的護照仍是帶在身邊，我拿出來給他們看。

他們看了一回，然後說還是要到警署去幾趟，我奇怪的問道：「難道說這樣的事也要報案嗎？」

「這是規矩。」他們說，「我們必須按規矩而行。」

後來，這幾個警察，彼此寫了一些文字在卡紙上，然後，才放了我而去。

但是，我在回到自己的寓所的時候，却被嚇得神魂不安，後來，我的傭人來了，她說：「對於這種事，你是不必害怕的，他們所以這麼做，也不過是盡他們的責任而已，原因是街上，有的時候流鶯是太多了啊。」

後來我的母親來了，有一次我們旅行後回倫敦，到了海關，她是立刻獲得放行了。而我却又是被他們羈留了大半天。我後來想想，主要的原因還是由於人們對於女伶是不太信賴的關係。

青春艷星桃麗絲哈

影星動態

吳家驥荷包空了

吳家驥當導演的消息一傳出來，圈內友好紛紛向他道賀，家驥喜上眉梢，來者有吃，便飯一頓答謝盛意。此風一開，來賀者多如過江之鯽，厚此不能薄彼，只好一個一個請之不已。他不禁喟然嘆曰：人家說人逢喜事精神爽，這精神是爽不得的，一爽荷包就要空了。

白冰應對有捷才

白冰很欣賞自己這個名字，有人故意和她開玩笑，要她把冰字改為雪字，理由是香港人稱冰為雪，如冰箱叫做雪櫃，入境應該問俗，非改不可，白冰聽了微微一笑道：您說的是粵語，我是國語演員，還是冰字合用。

小咪尤敏兩相好

小咪尤敏合作的「梁祝」拍到「十八相送」了，「十八相送」一拍完，到東京拍攝化裝爆場特技鏡頭的戲就大功告成，這兩位大牌紅星經過這一番假鳳虛凰的長期合作，竟然成了習慣，平日相見也互相「梁兄」「賢妹」脫口而出，非常自然，可見戲假情真這句話是有點道理的。

白露明家南北和

白露明有志竟成，挑起國語片的大樑了，她一高興，每天回到家裡也是國語對白，好在老太太也和靚女一樣聰明，多聽幾次，雖然聽是不成問題，但是靚女倆對講，一個國語一個粵語，竟成了如假包換的南北和。

雷震愛叫美人兒

「人之初」開鏡那天，雷震一口一聲叫白露明為美人兒，叫得靚女好不難為情，只好央告雷震不要這樣稱呼，雷震振振有詞說道：靚女就是美人兒，演國語片就得全部國語化，當然叫你美人兒。靚女無辭以對，為之激賞。

葛蘭趙雷愛半個

趙雷演「啼笑姻緣」初次和葛蘭拍檔，有人問他印象如何？他說我喜歡半個葛蘭，問者一愣，趙雷不慌不忙解釋道：我喜歡沈鳳喜，不喜歡何麗娜，葛蘭一人飾兩角，當然我只喜歡她一半。

林翠竟恩將仇報

林翠演了「啼笑姻緣」的秀姑之後，見羅維就稱他為罪人，羅維反問，說她是個恩將仇報的女人，林翠問他理由何在？羅維說：你愛趙雷，趙雷愛葛蘭，我把葛蘭強佔了，等於幫了你的忙，你反而罵我，還不是恩將仇報？

三小雞倒劉二哥

劉恩甲嗜茶成癖，經常請客邀朋友去捧場，先言明洋茶一杯西點兩件，姜太公釣魚願者上鈎。這天請到三小雞之安、張鳳卿、劉小慧前去，三小人小鬼大，事前滿口應承喝茶吃點心，到時候卻各要大牛排一份，聯合聲明說，沒有牛排，決不散場，這一來倒難了劉二哥，牛排事小，掉場事大，只好照叫不誤。

在「第二春」中李麗華扮相

訪問兩位黑人歌后

最近，有兩位國際有名的黑人女歌星在倫敦獻藝，轟動了各界，甚至王族人物。一位是愛莎妮，冷豔而變幻反覆，她的歌充滿了熱情。一位是莎梨巴施，她的歌有力而好像一位福音傳道師在找尋皈依的人。

事實上，她們的格調是迥然不同的。至於她們的個性，也是截然兩樣。不過，這兩位女歌星却有一件相同的事情，那就是，她們都是出身寒微，而奮鬥成名，達到了今日登峯造極的境地。

銀色記者露倫斯馬克士特地訪問了她們兩位，而用同樣的問題來請教她們：關於她們對人生及事業的態度。

妳對於歌詞中往往以男人為情侶對象有何感想呢？

愛莎妮：當我唱情歌時，我是完全認真的。對於歌詞，我集中全部精神，務使它們充份表達出來。我所期望的，是聽衆中男仕的反應是叫人興奮的。

莎梨巴施：妳必須認真的。假如我不如此，便無法唱出來。我并非意識地試圖提及性的問題。這不過是會發生的事，而我自己亦不大瞭解的。

在妳的事業和私生活裡有否一項主要的恐懼侵襲？

愛莎妮：自然哪，我担心無人捧場。我們都是如此。沒有人能夠如此把握人性的。我在上舞台之前，此種感覺尤其強烈。在那個時候，你所需要的唯一事物，便是有人捧場，因為捧場等於愛，而這却是我們每個人所追求的，是嗎？

莎梨巴施：是的，每逢我登台時，我便會自問：「這回表演出色呢？還是失敗？」我永遠不會做正自信。我祇是和上次一樣的稱職而已。

妳以為觀衆對妳身為藝員的想像和妳私生活個性之間會有分別嗎？

愛莎妮：十分有別的。大約我本人百分之八十和觀衆所見到我在舞台上的個性會有不同。我甚至不認出我自己是愛莎妮。當我見到自己的姓名登在戲院門前的瑩燈時，我便自思：「那很好，我想認識這個人的。」但是，我不感到它就是我自己。

莎梨巴施：在舞台下，我是截然兩個人。你必須是兩個性的。如果我將舞台上的個性也帶出去，我不以為別人會歡喜我的。並非說，我的唱法是人工化的，祇不過有兩個截然不同的人；大庭廣衆的我與私生活的我。

由於初期的掙扎或妳所碰到的任何種族歧視，妳有否造成了任何拖久的痛苦呢？

愛莎妮：沒有。當我十多歲時，因為我十分困難，所以，我認為這個世界太辜負了我。但是，等到我逐漸長大時，我反而視那個艱苦時期為一種寶藏了。

莎梨巴施：沒有。當妳受到多少攻擊（貶損）時，它反而幫助妳，使妳唱得更好。倘若妳經歷了不愉快情事，則妳可以通達給別人，而令到他們也感到你所感觸到的。

結婚容易嗎？

愛莎妮：大體來說，那是容易的。總之，經過了最初的六個月，當妳已經習慣了妳身旁的一個男人會到處亂摔衣服時，那麼，我們是十分快樂的。也許，詢問我這件事那是不大公平的。因為，我大部份時間在外，所以，我們沒有像一般已婚夫婦那樣最初兩年的日夕相聚的時間。

莎梨巴施：結婚不是容易的事。尤其像我時常在外旅行的人，因為，丈夫不能常常在左右的。他也有他自己的事業。妳結婚後，反而比單身更寂寞，因為，在獨身的時候，妳最少可以接受男友的約會。

妳能想像妳脫離了娛樂界又將如何？

愛莎妮：這是我祇知道的一件事，我十四歲便入娛樂界。它是我的教育，沒有了它，我將茫然若失。

莎梨巴施：是的，我認為我能應付。那很簡單，我不是說，我在娛樂界是真的愉快。那不再是一樁笑話了。（阿占）

識相知人

保倫斯撰　一帆

經驗談（二十）

晨早醒來，獨自到海邊去，沿着長堤散步，天風海濤，頓使精神爽發，深感到清晨的好處。燃着根烟，邊抽邊走，腦海裡計劃怎樣去搜集「陳胡爭鬥」的資料，不知不覺走得很遠，當發覺時，始折返家。倪意見我便問：「你睡得很晚，為甚麼這樣早起來？」「是早醒來，無法再睡，因而到海邊去散步。」她嬌嗔地說：「怎不和我一道去？」「讓你多睡回兒。」「謝謝你的好意。」挽着她同到餐廳，共進早餐。我愛喝淨咖啡，從不下糖與奶的。邊喝邊談，談到做人處世的方法，倪意問道：「是不是每一個人，都有自然自大的心理？」「是的，每個人都有的，若能想出對策，善加運用，那就不怕不得別人歡迎了。」她急問道：「最好的對策是甚麼呢？」「對別人任何優點，真誠加以適當的讚揚，這種雖是平凡的技巧，只要用得適當，是有無限效力的。」她反問道：「讚揚別人的好處，會不會打擊自己的自尊心，同時表示自己似乎要比別人卑下了。」我糾正說：「這種想法，完全是錯誤的觀念。讚揚並不阿諛，因為讚揚是出於誠意，不過，切不要把它當做諂媚，說成無意思的阿諛，以致弄巧反拙，要避免這個錯誤，最好在說話時，首先忘却自己，專替別人着想，那就能確切地看出別人的優點，然後把優點不吝惜地說出來，對方當然會覺得你所說話中，是他或她的心坎，而對你深致好感了，能博得別人好感，得到別人歡心，對人的方法已成功了，那麼，別人必然報答你，使你感到人間的溫暖，天下的人都可愛，還有什麼打擊和卑下呢？」倪意高興地說道：「你說得對，不過，我以為讚揚的話，要說得精確適當，使人當時易于了解，過後也有深刻的印象；對於個人認識的讚揚，固然可以得到對方歡心，較不如在第三者以上的場合，而讚揚對方，則更有效了。」我輕輕在她肩上拍了幾下說：「你很聰明，推理尤為正確。」

佣人跑來，說楊太到訪，我們同到客廳，楊太偕同一位少婦來，笑口盈盈，為我們介紹，寒暄了後，楊太道出來意，說：「葉先生！請你不要客氣，替王太看看好嗎？」端詳了一會，我就說：「若論婚事，恕我直說，王太的命很硬，非離即死。」王太聽後，忍不住淚盈眼眶說：「葉先生說得很對，我十九歲結婚，過了一年，丈夫不幸病逝，請說下去。」我生平最怕見人流淚，尤其是女人，令我有點不舒服，聰明的倪意，遞給我一根「吉士」香烟，我燃着火，深深地吸了幾口，繼續說：「王太雙眉疏秀，而有優彩，以後須要勇敢些，不要被舊禮教綁束，為了終身大事，當有些景。」王太聽後顯露了驚喜，像雨過天晴，「將來又怎樣？」我說：「將來很好。」楊太稱謝……（一〇六）

古董文化·陶希聖

啼笑姻緣搬上銀幕

今日卅歲以上的中國人，無有不知道「啼笑姻緣」這個故事的；這個故事所敘當然是男女之間愛情的悲慘離奇的遭遇，其中男女主角的遭遇，是局者傷心，閒者落淚。然而還不止此，主幹之外，又多旁枝，這裏面的男女，更是多角戀愛的糾纏，是非難明，曲直莫辨，當事者啼笑皆非，局外人也啼笑皆非，不知道應該把自己的同情付與何人為是。所以「啼笑姻緣」之名，乃是這個故事全部情節的批語，並非單指一人一事而言的。

這個故事的時代背景是北伐前夕軍閥割據稱雄時候，地方背景是當時冠蓋雲集的故都北平。故事中女主角沈鳳喜，是一個唱大鼓的姑娘，雖然妙年玉貌，只能在低級的娛樂地區搭班演唱，那地方就是北平有名的平民化大雜耍場天橋。當時那些王孫公子，官家貴人，除非一時心血來潮，是不到天橋來的，因此這位色藝絕倫的沈鳳喜，只能貧賤自甘，每日賣唱，以替老母分憂。這時候，男主角的樊家樹，是出身南方的世家子弟，北上遊學，假日觀光天橋，一見鍾情，魂靈兒飛上了半天。從此兩人結為情侶，然而造化弄人，偏偏就在他們兩人這一段美滿姻緣將成未成之時，安排了一個劉將軍，橫刀奪愛，把沈鳳喜強佔為妾，那時樊家樹已經南歸省親，等到他趕回來，桃花依舊，人面却已全非了。

這是「啼笑姻緣」的主流，結局如何，且按下不表，這裏要再提一提的是，故事中還有兩個女主角，一個是江湖女兒秀姑，把自己的私戀愛情拋開，為了拯救樊、沈的悲慘命運，演出了驚天動地的好戲，還有一個生得與沈鳳喜一模一樣的富家千金何麗娜，她痴心一片也寄托在樊家樹的身上。

電懋公司現在把「啼笑姻緣」搬上銀幕，用伊士曼彩色攝製，趙雷飾演樊家樹，葛蘭兼飾沈鳳喜何麗娜，林翠飾秀姑，王引飾秀姑之父老英雄關壽峯，羅維飾那位劉將軍，喬宏飾演沈三玄，吳家驥飾演陶伯和，王萊飾演陶太太，賀賓飾演尚師長，劉恩甲飾演劉副官，羅頌節飾演沈鳳喜之母（以上出場先後為序），電懋公司以這樣的陣容，演出這個海內外馳名的故事，一九六三年的香港影壇將因此而大放異彩了。

寶田明來港拍新片

日本東寶旗下的紅小生寶田明，已於昨日由東京抵港，今晚電懋公司在樂宮樓歡宴。他此行來港是為拍攝一部「香港、東京、夏威夷」新片，該片是由東寶與電懋合作攝製，男女主角為寶田明與尤敏擔任，他們曾合演過「香港之夜」及「香港之星」兩片，皆獲得極大成功。

別開生面的彩色海盜戰爭故事片「血河奪寶戰」中一鏡頭。——瑪娜蘭狄與格蘭哥拔是一對戀人，看見海盜橫行，恨入骨髓。

今日影劇

烽火霸王（西）樂宮、利舞台
神鵰劍俠（西）皇后、皇都、麗聲
戰國英雄（西）樂聲、大華
師生戀（西）新華、嶺南
血河奪寶戰（西）麗都、百老匯、快樂
抗戰英雄傳（西）麗斯
金粉干戈（西）百樂門
馬戲奇觀（西）東方
妙人妙事（國）寶金、樂都、京華
春到人間（粵）太平、環球、北河、域多利、油蔴地、龍城、華樂、金星
雌雄雙劍俠（粵）倫敦、紐約、高陞、國際、大世界、好世界、第一新
玉龍太子出家（粵）金陵、國民、[illegible]、長樂、金華、明聲、新舞台
雷鳴金鼓戰笳聲（粵）香港、新世界、國光、英京、皇宮、光明

英俊小生曾江與他的「空中飛人」指導者高倫先生的親密留照。曾江學「空中飛人」，是為了在「大馬戲團」一片中表演。

夜遊指南

香港區

△大會堂夜總會：十時卅分歐舞「安娜與白花蛇」，十二時葛天娜魔術雜技。
△百樂門夜總會：西班牙歐舞表演，潛神秘表演。
△月宮夜總會：十時一刻勝利隊歌舞團，一時一刻小甜心向美歐舞團。

九龍區

△樂宮樓夜總會：十二時由甜姬娜星光劇，比氏兄妹什技，非歐星杜萊都歐舞。
△金漢夜總會：十時一刻寶比小姐艷舞表演，一時正勝利舞團。
△花都夜總會：十一時一刻東京甜心歌舞團表演，一時馬雅新夜舞團。
△新雅夜總會：十一時由碧姬小姐表演香艷的出浴及性感熱舞，一時正星光歌舞團。

日太子之子宮內放風箏

日本皇儲明仁太子之子浩宮德仁，於二月廿三日慶祝其三歲誕辰。圖為浩宮在東京皇宮御苑內作風箏遊戲之情形。（美聯社）